EL LITORAL

Año LIV — No. 17.291 — 16 páginas — Precio: $ 0,40 — SANTA FE, LUNES 20 DE SETIEMBRE DE 1971 — Dirección y Administración: San Martín 2651/59 — Tel. 20101

Reunión sobre obras públicas

Gordillo presidirá mañana el acto inaugural al que asistirán ministros del ramo del Cono Sur americano

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — Mañana a las 10 iniciará sus deliberaciones la II Reunión de Ministros de Obras Públicas y Transporte del Cono Sur.

La sesión inaugural que será presidida por el titular de Obras y Servicios Públicos, Ing. Pedro A. Gordillo, se llevará a cabo en el Salón Dorado del Concejo Deliberante.

Asistirán representantes de Bolivia, Chile, Brasil, Paraguay y Uruguay, además de funcionarios y técnicos locales, prolongándose los debates hasta el próximo miércoles.

Las distintas comisiones técnicas que analizan las iniciativas que considerará el plenario de ministros, continuaron hoy desarrollando intensa actividad.

Reasumió sus funciones el Dr. Quilici

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — En la fecha reanudó la atención de su despacho oficial del Ministerio de Hacienda y Finanzas el Dr. Juan Quilici, quien permaneció durante tres días en la ciudad de Rosario, donde trató con autoridades locales el problema de la red cloacal y el de las villas de emergencia.

El ministro reinició de inmediato sus tareas, conversando con sus colaboradores inmediatos.

Visitará Córdoba un ministro paraguayo

CORDOBA, 20. — El próximo viernes llegará a esta ciudad el ministro de Obras Públicas y Comunicaciones de la república del Paraguay.

El general Marcial Samaniego realizará diversas visitas a establecimientos industriales de Córdoba, especialmente invitado por la Cámara de Comercio local.

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — Regresó de Córdoba el presidente del Banco Nacional de Desarrollo, Ing. Roberto Apfelbaum y manifestó que la próxima semana los industriales de todo el país podrán presentar solicitudes de créditos para su evolución comercial, las que serán resueltas en el término de 45 días.

El banco dispone, para la reactivación de industrias nacionales de hasta cinco millones de pesos ley de capital, de un fondo de 400 millones de pesos.

Expresó también que se celebrarán convenios con bancos de provincias oficiales para que mancomunados puedan realizar operaciones en beneficio de las pequeñas y medianas industrias, especialmente donde no haya sucursales del Banco de Desarrollo. Aclaró Apfelbaum que los créditos que se acuerden se efectuarán sin computar otras operaciones bancarias similares que puedan tener las industrias.

Lanusse presidió la reunión de la J. de Calificaciones

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — El presidente de la Nación, teniente general Alejandro Agustín Lanusse, en su carácter de comandante en jefe del Ejército presidió esta mañana la reunión de la Junta Superior de Calificaciones de la fuerza, que analizó la promoción de tenientes coroneles a coroneles y de éstos a generales de brigada.

La reunión del jefe de Estado, lo fue con generales de división que componen la Junta Superior de Calificaciones. La decisión final del listado de promociones y pases a retiro está a cargo del teniente general Lanusse.

Con motivo del año nuevo judío dirigió un mensaje Lanusse

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — El presidente de la Nación, teniente general Alejandro Agustín Lanusse, con motivo de iniciarse hoy el año 5732 del almanaque judío, envió una nota al presidente de la [illegible] Israelitas Argentinas, Dr. Sion Cohen Imach, cuyo texto es el siguiente:

"Al aproximarse la celebración del año nuevo judío y la [illegible] Día del Perdón, me es sumamente grato hacer llegar a la vasta colectividad judía de la República Argentina mi más [illegible] miento del gobierno y pueblo [illegible] por la importante acción desplegada en [illegible] campos del quehacer [illegible].

"El aporte espiritual, material y cultural de esa colectividad a través de más de cien años de actividad en favor del engrandecimiento de la Nación, compromete nuestra gratitud y el aliento para proseguir en ese derrotero.

"Hago propicia la oportunidad para destacar que el gobierno nacional cuenta con la valiosa participación de ese importante sector de nuestra ciudadanía para lograr la concreción de las intenciones que encierra el Gran Acuerdo Nacional que permita consolidar la auténtica vigencia de las instituciones, la expansión económica y la plenitud social de la Nación", concluye.

A escolares aislados por la inundación se rescató en Uruguay

MINAS, Uruguay, 20 (UPI). — Cuarenta niños y tres religiosos de Montevideo, quedaron aislados en una zona agreste cerca de esta ciudad de 240 kilómetros al noreste de Montevideo, siendo rescatados sanos y salvos por los bomberos locales, según se informó en fuentes eclesiásticas.

A causa de las copiosas lluvias caídas el sábado último, los niños y los religiosos pertenecientes a la escuela de los padres salesianos de Montevideo, quedaron aislados en un campamento que habían levantado en el establecimiento de los padres jesuitas a cuatro kilómetros de Minas en una zona conocida por el "Cerro del Cura".

Elementos del cuerpo de bomberos de esta ciudad acudieron en ayuda de los integrantes del campamento, logrando rescatar a todos en perfectas condiciones.

Derrumbóse un edificio en Bombay: 23 muertos

BOMBAY, 20 (UPI). — Un edificio de tres pisos construido hace más de 100 años se derrumbó hoy en la zona portuaria de esta ciudad, pereciendo 23 personas y resultando heridas otras 17.

El frente de la finca comenzó a desmoronarse en horas de la madrugada, sorprendiendo a los inquilinos entregados al descanso. 33 familias habitaban la construcción que estaba siendo sometida a reparaciones. Entre las víctimas hay ocho mujeres y seis niñas. En los últimos cinco años han sucedido en Bombay, 1.157 accidentes similares que dejaron como saldo 138 muertos. Según un funcionario municipal, 7.000 viejas estructuras de la ciudad están bajo la amenaza de derrumbarse, en tanto otras 25.000 tendrían el mismo problema en los próximos 15 años.

Petición judía a la UN y Rusia

Es para que se le garantice la posibilidad de emigrar a Israel

MOSCU, 20 (UPI). — Más de mil jefes de familias soviéticas de ascendencia judía elevaron una petición ante las Naciones Unidas y al Kremlin solicitando libertad para poder emigrar a Israel, según dijeron hoy voceros de esa comunidad.

Dicha solicitud marca un esfuerzo sin precedentes de los judíos soviéticos por lograr el derecho de emigrar apelando a tácticas de presión que superan, en cuanto al número de peticionantes y a su alcance internacional, cualquier otro intento anterior.

Las fuentes entregaron copias de la solicitud a los periodistas occidentales, mostrando los originales encabezados por los firmantes residentes en Moscú, Leningrado, Kiev, Riga, Vilnia, Sverdlovsk y muchas otras ciudades soviéticas, quienes representan de cuatro a ocho mil integrantes de familias.

Los informantes dijeron que todavía faltan recibirse muchas otras copias que continúan circulando.

La petición está dirigida a la Asamblea General de las Naciones Unidas y a los tres máximos jerarcas de la Unión Soviética, Leonid Brezhnev, Alexei Kosygin y Nikolai V. Podgorny, secretario general del Partido Comunista, primer ministro y presidente de la URSS, respectivamente.

"Todos los judíos-soviéticos, que así lo deseen, deberían tener garantizada su posibilidad de emigrar a Israel en conformidad con la declaración universal sobre los derechos del hombre, aprobada por las Naciones Unidas.

"Aquí, en la Unión Soviética, no existe ni una cultura ni un estilo de vida judíos. No hay escuelas ni teatros hebreos y no hay posibilidad alguna de estudiar el idioma y la historia de nuestro pueblo".

"Queremos estar calificados para vivir en el Estado judío y junto a nuestros iguales. Los juicios que contra nuestra gente, han tenido lugar aquí, no hacen más que confirmar la justicia de nuestra posición", dice la declaración.

Según fuentes, anoche, la policía de Moscú dispersó, deteniendo a su vez a tres personas, a una multitud de judíos, concentrados frente a la sinagoga central de la ciudad, entonando cánticos tradicionales con motivo de las festividades del Año Nuevo hebreo.

Brandt reiteró la política del oeste alemán

BONN, 20 (UPI). — El canciller de Alemania occidental, Willy Brandt, dijo hoy que intenta desarrollar una política más independiente respecto de Moscú pero ello no significa que intente abandonar a sus aliados de Europa occidental.

Todo aquel que tema que Alemania occidental está dispuesta a romper sus pactos con naciones no comunistas y estrechar manos con Moscú, tal como se hizo en el Tratado de Rapallo de 1922, no ha entendido la historia, dijo Brandt en una entrevista periodística.

Con la firma del Tratado de Rapallo Alemania rompió el bloque de naciones de Europa occidental y estableció relaciones con la Unión Soviética.

Brandt comentó las reacciones producidas con motivo de su viaje a la URSS, la semana pasada, donde [illegible] el secretario general del Partido Comunista, Leonid Brezhnev.

En una entrevista concedida al diario Sueddeutsche, que se edita en Munich, Brandt dijo que su visita a Brezhnev significa que la República Federal Alemana "está jugando un papel de igualdad. Junto con las importantes discusiones en occidente, forma su propia opinión y entonces hace su propia contribución en conversaciones con el este".

Fuentes políticas comentaron que probablemente esos mismos puntos de vista fueron expresados por Brandt en cartas que envió ayer a los presidentes de Francia, Georges Pompidou, y de los Estados Unidos, Richard Nixon, y al primer ministro británico, Edward Heath.

Que se produzcan casos de cólera se teme en Venezuela

CARACAS, 20 (UPI). — El diario "El Universal" dice que el ministro de Sanidad y Asistencia Social, J. J. Mayz Lyon, declaró que existe el peligro de que se presenten casos de cólera en Venezuela.

Según el periódico, las autoridades médicas extremaron las medidas de prevención y exigen certificados de vacuna contra el cólera a todos los viajeros que llegan desde España.

En Camboya han volado tanques de combustibles

PHNOM PENH, 20 (UPI). — Zapadores comunistas que se infiltraron al amparo de una descarga de morteros, incendiaron depósitos de combustible y se perdió el 25 por ciento de las reservas disponibles para la capital camboyana.

Esta fue la primera acción de los comunistas contra la capital en poco más de tres meses y sus blancos fueron lo tanques de las empresas Esso y Shell.

Un funcionario de una de las compañías afirmó que tres personas resultaron muertas y seis heridas, en tanto un vocero del alto comando camboyano dijo que uno sólo había fallecido, aunque eran "muchos" los heridos.

El ataque destruyó, por lo menos, la mitad de las instalaciones y se perdieron alrededor de 100.000 litros de gasolina.

En Vietnam del Sur la infantería de Saigón respaldada por la artillería norteamericana y una flotilla de bombarderos de reacción, eliminó a 40 vietcong en una batalla librada en la selva de Uminh, en el delta del río Mekong. Se estima que desde que comenzaron las acciones la semana pasada en esta zona, conocida como "la selva de la oscuridad", 332 soldados comunistas y 103 survietnamitas perecieron, registrándose 128 heridos.

La selva aludida es un extenso pantano de 80 kilómetros de largo y cuarenta de ancho.

En Phnom Penh los civiles, tuvieron que formar filas horas después del ataque contra los depósitos, para poder adquirir gasolina. Aun antes del atentado existían rumores de que el gobierno restringiría la distribución del fluido.

Restricciones de ese tipo fueron establecidas a comienzo de año, cuando la ciudad quedó cercada por los comunistas.

Es éste el primer ataque contra Phnom Penh desde el 16 de junio pasado, cuando tres puestos de vigilancia ubicados en el límite norte de la población, fueron aniquilados por las fuerzas enemigas.

Enormes columnas de humo se elevan desde los tanques incendiados por los comunistas por medios de cohetes, en las cercanías de la capital Phnom Penh (Radiofoto UPI)

Cooperación entre México y Honduras

Se reunieron los dos presidentes

CAMPECHE (México), 20 (UPI). — El tema de la necesidad de lograr la independencia económica para el desarrollo parece haber surgido como el dominante en la reunión que mantienen los mandatarios de México, Luis Echeverría, y de Honduras, Ramón Ernesto Cruz.

Este último fijó asimismo las condiciones para el reingreso de su país al Mercado Común Centroamericano (MCC) diciendo que ello [illegible] cuando todos los integrantes obtengan beneficios recíprocos.

Cruz es el cuarto presidente centroamericano que visita México en los últimos meses de acuerdo con la idea de Echeverría de formular una nueva política mexicana en el área.

Anteriormente estuvieron los mandatarios de Guatemala, Nicaragua y El Salvador y para el mes próximo se anuncia el viaje del presidente panameño, Demetrio Lakas.

Honduras está tratando de lograr apoyo mexicano para la construcción de una acería y de una planta productora de pulpa de celulosa y papel.

Además México ha ofrecido su flota mercante para llevar los productos hondureños a los mercados mundiales.

El conflicto en los diarios en G. Bretaña

LONDRES, 20 (UPI). — Un conflicto laboral privó a la mayoría de los británicos, por segundo día consecutivo, de leer los diarios. El único que publicó hoy su edición fue el matutino comunista "Morning Star".

La Asociación de Editores de Periódicos, a la que no está adherido el "Star", ordenó que los siete diarios restantes dejarán de editarse hasta que los sindicatos en conflicto "estén preparados para aceptar un acuerdo". Las publicaciones regionales no están comprendidas en la medida.

Los diarios afectados por la disposición son "The Times", "The Daily Telegraph", "The Guardian", "The Financial Times", "The Daily Mail", "The Daily Mirror" y "The Sun".

A esto se añade, a partir de hoy, una determinación similar tomada por los vespertinos locales "London Evening Standard" y "London Evening News".

La decisión tomada por los diarios nacionales, recuerda un hecho similar ocurrido en Gran Bretaña en junio de 1970, cuando una huelga para exigir mejoras salariales afectó durante cuatro días a los empleados encargados de la distribución.

Egipto ha alertado a sus fuerzas armadas

Se señaló que recibieron órdenes de responder en forma inmediata y violenta para silenciar cualquier posición israelí que abra el fuego

EL CAIRO, 20 (UPI). — Las fuerzas armadas egipcias han sido puestas en estado de máxima alerta, según informó hoy la agencia semioficial Mena. Agregó que "la temperatura de la situación militar está subiendo continuamente".

"Las fuerzas de tierra, mar y aire se encuentran en estado de máxima alerta para enfrentar cualquier maniobra a la que pueda apelar el enemigo", dice el especialista militar de la agencia. Agrega: "El ejército está listo, más que en ninguna otra ocasión, a librar la batalla del honor, integridad y purificación de la tierra que el enemigo ha profanado". Sostiene que el abatimiento de un avión espía israelí el viernes y el rechazo de un ataque israelí el sábado prueban "el estado de alerta de nuestras tropas".

Por su parte, el diario "Al Akhbar" dice hoy que las tropas egipcias en el frente de Suez han recibido órdenes de tomar represalias "inmediata y violentamente" para silenciar cualquier posición israelí que abra fuego sobre ellos.

Según el artículo, las instrucciones fueron impartidas por el ministro de guerra, general Mohammed Ahmed Sadek.

Esta noticia coincide con informes dados por fuentes responsables cairotas de que las tropas habían sido instruidas para disparar inmediatamente contra cualquier avión israelí que pasase la línea de tregua.

La orden, según "Al Akhbar", dice que las fuerzas armadas egipcias deben "tomar represalias, inmediata y violentamente, para silenciar cualquier posición israelí que abra fuego con artillería o cualquier otro tipo de armas".

Mientras tanto el presidente Anwar Sadat dio término a su cuarta reorganización de gabinete desde que asumió el poder hace once meses.

Asimismo emitió una serie de decretos imponiendo reformas administrativas y disponiendo la libertad de presos para poner "la nación en orden" ante la posibilidad de una nueva guerra, según di[illegible].

En las carteras claves no hubo cambios: Mahmoud Fawzi continúa como primer ministro; Mamdhou Salem, en la cartera de Interior y Sadek como ministro de guerra.

El diario "Al Ahram" informó que recientemente fueron liberados 110 presos políticos y en los próximos días recuperarán su libertad otros 128, entre ellos miembros del proscripto partido llamado Hermandad Musulmana.



El embajador israelí en las Naciones Unidas, Josef Tekoah (con la mano en la cabeza) escucha la exposición del embajador de Jordania, Baha Ud-Din Toukan, durante una de las recientes reuniones en la que se consideró la situación de Jerusalén (Radiofoto UPI)

Reiteróse en Israel una advertencia

TEL AVIV, 20 (UPI). — Israel recibió el comienzo del Año Nuevo judío con una advertencia del jefe de estado mayor conjunto, teniente general Haim Bar-Lev, de que en los próximos meses pueden reanudarse las hostilidades.

Ya en la víspera el ministro de Defensa, Moshe Dayan, también había dicho que los egipcios podrían lanzar una ofensiva en los próximos meses.

Estas declaraciones siguen a los incidentes producidos en el frente de Suez durante el fin de semana.

Bar-Lev dijo a sus tropas en una orden del día que, "es posible, contra lo que es obvio y lógico, que nuestros enemigos reanuden la lucha, en cuyo caso necesitaremos volver a ponernos firmes y destruirlos".

"Así como iniciamos esperanzados el nuevo año, estamos autorizados a desear y pretender que la calma continúe. Pero es tarea nuestra también, sin ninguna duda, estar muy bien preparados para una posible reanudación de las hostilidades".

La situación a lo largo del canal se mantiene en calma luego de los incidentes del viernes en los que cayera abatido un avión israelí de carga por misiles egipcios, perdiendo la vida los siete miembros de su tripulación, y los de represalia del sábado, llevados a cabo por la fuerza aérea de Tel Aviv contra posiciones enemigas.

Noticias llegadas desde la vía de agua, dijeron que tropas de El Cairo reanudaron sus tareas de pesca, como una indicación del retorno a la normalidad.

Los diarios israelíes presumen que los ataques aéreos contra las bases de misiles que compensaron la pérdida del avión de transporte, hacen que Israel aguarde ahora el próximo paso egipcio.

Divergencias en la reunión del CIES

La delegación de E.U. rechazó cinco puntos de la declaración aprobada por los latinoamericanos

PANAMA, 20 (UPI). — Al llegar el último día de sesiones del Consejo Interamericano Económico y Social (CIES) los delegados mantenían su optimismo respecto del futuro del comercio hemisférico, pese a que los Estados Unidos han rechazado los cinco puntos de la declaración final.

Cuando anoche concluyó la redacción del documento, aprobado por todos los latinoamericanos, Estados Unidos negó a firmarlo ya que exige la "inmediata suspensión" del recargo del 10 por ciento a las importaciones impuesto el mes pasado por el presidente Richard Nixon.

La reunión de anoche se prolongó durante cinco horas y los representantes de Washington se abstuvieron o votaron en contra al ponerse a consideración la resolución final.

"Por cierto no estoy satisfecho con el resultado inmediato de esta conferencia, pero los Estados Unidos han demostrado un deseo de escuchar y discutir los problemas comerciales latinoamericanos y ello es un signo positivo para el futuro", comentó el jefe de la delegación argentina, Antonio Estrany y Gendre.

Un vocero estadounidense dijo que su país probablemente presente hoy una declaración en la cual se explicará el porqué del re[illegible] recomendaciones.

La base del desacuerdo es "que era irreconciliable lo que América latina quería lograr y lo que nosotros podíamos ofrecer", dijo.

Asimismo se quejó que en [illegible] no negociación alguna toda vez que los latinoamericanos estaban comprometidos a [illegible] miento de la sobretasa y a oponerse a otros aspectos de la nueva política económica de Nixon.

Estos compromisos fueron tomados hace tres semanas en la reunión de la Comisión Especial de Coordinación Latinoamericana (CECLA), que sesionó en Buenos Aires.

Los Estados Unidos se abstuvieron en la recomendación de que haya "consultas previas" antes de que Washington disponga nuevos cambios económicos y monetarios. La objeción fue de que no se había especificado cuanto tiempo antes deberían realizarse las consultas.

Otra abstención norteamericana fue la recomendación que pide una participación latinoamericana "en el proceso de adopción de decisiones" para el cambio de las políticas internacionales en materia monetaria y comercial.

Washington estima que ese planteo debe hacerse ante los organismos específicos tales como el Fondo Monetario Internacional.

También se abstuvo Estados Unidos en el pedido de adopción de un sistema de tarifas preferenciales ya que no se podía estimar cuál sería la reacción del Congreso de Washington.

La última abstención se refiere al pedido de que en diciembre se reúna el Comité Especial de Consultas y Negociación (CECON).

El MCE analiza medidas de E.U.

BUSELAS, 20 (UPI). — La comisión ejecutiva del Mercado Común Europeo (MCE) indicó hoy la posibilidad de una "guerra comercial" con Estados Unidos si no se elimina rápidamente el recargo del 10 por ciento sobre los derechos aduaneros anunciado por el presidente Richard M. Nixon el 15 de agosto último.

El presidente de la comisión, Franco María Malfatti, de Italia, instó a las seis naciones de la comunidad a reservar sus derechos conforme al artículo 23 del acuerdo general de aranceles y comercio (GATT), que autoriza a tomar represalias ante medidas como la dispuesta por Estados Unidos.

El secretario norteamericano del Tesoro, John B. Connally, rechazó la semana última el pedido de MCE, para que se elimine el recargo. En esa oportunidad se afirmó también que la actitud de Estados Unidos podría precipitar una "guerra comercial".

Un informe presentado hoy por la comisión ejecutiva a los ministros de Relaciones Exteriores y secretarios de Estado de Alemania occidental, Francia, Italia, Bélgica, Luxemburgo y Holanda dice que las restricciones de Estados Unidos significarán una pérdida de 2.000 millones de dólares en su balanza de pagos por disminución de las exportaciones.

Pese a las crecientes demandas de los empresarios para que se adopten medidas de represalia, funcionarios del MCE consideran que los ministros no ordenarán tales sanciones, aunque reservarán sus derechos para hacerlo cuando lo consideren más oportuno.

La reunión ministerial iniciada hoy debe afrontar también el problema de las futuras relaciones económicas con los miembros de la Asociación Europea de Libre Comercio que no se incorporarán al MCE.

Tres miembros de la asociación, Gran Bretaña, Noruega y Dinamarca, ingresarían al mercado en 1973, en tanto las otras seis, Suecia, Suiza, Austria, Finlandia, Islandia y Portugal, han solicitado a la comunidad un trato especial que les permita compartir los beneficios económicos sin suscribirse a sus directivas de tipo político.

Además, el [illegible] ministerial deberá prepararse para discutir mañana con el negociador [illegible] en el Mercado Común, Geoffrey Rippon, detalles sobre regulaciones pesqueras, una vez que el Reino Unido ingrese como miembro.

En cuanto a la elección directa del Parlamento europeo y una posible ampliación de sus funciones, los ministros encontrarán, [illegible] dijo, la oposición de Francia que entiende que ningún país debe limitar el ejercicio de sus derechos soberanos [illegible] cualquier organismo supranacional.

Realizó un nuevo ensayo nuclear la Unión Soviética

UPSALA (Suecia), 20 (UPI). — La Unión Soviética aparentemente [illegible] explosión nuclear subterránea [illegible] mente para [illegible] de un río, según anunció hoy el instituto sismológico de Upsala.

El Prof. Markus Baath, director del instituto, precisó que la explosión fue registrada [illegible] de ayer, unos 1.400 kilómetros al sudeste de Upsala.

CAUSO DAÑOS EN NICARAGUA EL CICLON "IRENE"

MANAGUA, 20 (UPI). — — El huracán Irene, convertido ya en una tormenta tropical, se está extinguiendo hoy sobre el lago Nicaragua y se considera que ya no representa peligro alguno.

Un boletín de la fuerza aérea nicaragüense emitido hoy temprano dice que Irene ya no es una amenaza y que "las pérdidas de cosechas a lo largo de la costa atlántica son muy importantes".

Irene penetró ayer en Nicaragua con vientos de hasta 90 kilómetros por hora que habían llegado hasta los 160 kilómetros por hora durante su desplazamiento por el mar Caribe.

Esa afortunada reducción de potencia continuó y esta mañana los vientos habían decaído a 30 kilómetros por hora.

Las informaciones de la zona afectada son incompletas debido a las malas comunicaciones pero voceros de la fuerza aérea dijeron que no hay noticias de muertos o heridos.

Cuando el huracán Edith castigó el extremo nororiental del país a principios de mes, recién tres días después pudo establecerse que habían desaparecido unas 200 personas.

Lluvias torrenciales cayeron ayer todo el día en el sur de Nicaragua, el norte de Costa Rica y partes de Panamá. Las precipitaciones continuaban esta mañana.

A medianoche el centro de Irene se encontraba en las inmediaciones de San Miguelito, una población de pescadores en la costa este del lago Venezuela.

"Parece que el daño mayor se produjo en Punta Gorda y allí han volado algunas casas" comentó un oficial de la fuerza aérea.

Punta Gorda, sobre la costa del Caribe, se levanta cerca del lugar donde Irene entró a tierra.

También cayeron viviendas en el puerto de San Juan del norte y resultó afectada la isla Corn, un centro turístico a 160 kilómetros de la costa.

En E.U. bajó la producción fabril

NUEVA YORK, 20 (UPI). — Los principales índices del cuadro económico se mantuvieron indecisos la semana que finalizó, mientras un aumento de las ventas al detalle y de automóviles nuevos quedó contrapesado con la declinación de la producción fabril.

En su mayor parte los expertos opinan que la recuperación de la economía norteamericana, en receso durante el período 1969-70, depende de la confianza del sector consumidor manifestada en su disposición para invertir dinero. El público ha estado economizando sus rentas disponibles a un nivel superior al siete por ciento y no cabe duda de que hay fondos suficientes para impulsar la curva alcista en una vasta gama del ámbito comercial.

No obstante, varias encuestas practicadas para verificar cuál es la actitud del consumidor promedio demuestran que, en general, no se cree que haya terminado o esté a punto de terminar el receso económico; por lo cual se está gastando el dinero con cierta cautela.

Pero, de todos modos, se advierte un leve cambio en la situación. Los datos preliminares señalan que las ventas al detalle aumentaron en agosto en nueve por ciento sobre la cifra de 1970, llegando a 33.600 millones de dólares. Aunque el guarismo refleja simplemente un alza de precios, los analistas aseguran que hubo en efecto un apreciable aumento.

La venta de automóviles nuevos aumentó en 21 por ciento sobre el año anterior y en los primeros 10 días de este mes los cuatro principales fabricantes de la industria automotriz informaron los siguientes aumentos sobre las cifras de setiembre de 1970: General Motors, 37,6 por ciento; Chrysler 29,1 por ciento; Ford 36 por ciento y American Motors 11,4 por ciento.

Por otra parte, la Junta de la Reserva Federal manifestó que la producción industrial llegó a su punto más bajo en agosto —0,8 por ciento menor que la cifra de julio. Un vocero de Washington atribuyó el hecho a la menor producción siderúrgica.

Entre los aspectos desfavorables anotados al final de la semana figuran:

—Baja de 1,6 por ciento en la producción de las acerías, con un total de 1.702.000 toneladas, contradiciendo las declaraciones oficiales. Los industriales anunciaron cierto aumento en los nuevos pedidos, aunque añadieron que no hubo gran mejoramiento con respecto al mes anterior, el peor en los últimos 20 años.

—Una encuesta oficial reveló que el sector consumidor mantiene una actitud cautelosa sobre el futuro económico y que las oportunidades de trabajo no han aumentado.

Factores positivos fueron:

—Aumento de 8.750 millones de dólares en el ingreso personal en agosto respecto del mes anterior. La cifra, ajustada a nivel anual, llegaría a 868.000 millones de dólares. El promedio de los ocho meses transcurridos es de 849.250 millones de dólares, 6,5 por ciento superior al guarismo de igual período de 1970.

—El circulante bajó a un promedio de 227.200 millones de dólares en la semana que terminó el primero de este mes, contra 228.100 millones de la semana anterior.

—Un análisis hecho por el Wall Street Journal demostró que hay muchas vacantes en cargos administrativos superiores en el mundo de los grandes negocios y que en los próximos seis u ocho meses se advertía un aumento general de las oportunidades de trabajo.

—El director del consejo de asesores económicos de la presidencia, Paul W. Mc Craken, declaró que las reformas económicas crearán 500.000 nuevos empleos y que en el próximo año el producto nacional bruto aumentará en unos 15.000.000 de dólares.

Experimentación sobre los daños que causa la marihuana

WASHINGTON, 20 (UPI). — Ratas sometidas durante largo tiempo a una fuerte dosis de marihuana, experimentaron cambios en sus costumbres y daños permanentes en su cerebro, según informó ayer el Instituto Nacional de Salud Mental.

El estudio realizado por dicho instituto demuestra como las implicaciones derivadas del consumo humano de dicha droga son todavía inciertas, ya que la dosis aplicada a las ratas es gigantesca comparada con la que consumen los humanos normalmente.

El ingrediente pernicioso de la marihuana fue denominado "THC", y es el causante de los temblores, cambios cerebrales y convulsiones de las ratas.

La defensa de los periodistas en misión peligrosa

ESTRASBURGO, 20 (EFE). — El estudio del proyecto de estatuto de periodistas en misión peligrosa constituye el punto más importante de los que se tratarán en el próximo congreso de la Asociación Internacional de Redactores Jefes y de Corresponsales en el Extranjero que se celebrará en la sede del Consejo de Europa, en Estrasburgo, del 28 al 30 de setiembre.

El presidente de la citada asociación, Henri Sacquet, manifestó hoy en Estrasburgo que aparte del estudio de proyecto de estatuto de periodistas en misión peligrosa, se abordarán otras dos cuestiones íntimamente ligadas al tema anterior.

En primer lugar, la comisión de salvaguardia de los periodistas en misión peligrosa, y su actividad, que presentará en un informe un representante del Instituto Internacional de Prensa de Zurich y en segundo lugar, los congresistas estudiarán un informe de Arthur Robertson, del Consejo de Europa, sobre los trabajos de la Comisión Europea de Derechos del Hombre que estudia un proyecto de estatuto de corresponsal a escala europea.

Los depósitos bancarios de entes estatales

Los han de efectuar en instituciones nacionales, provinciales o municipales

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — El Poder Ejecutivo dio a conocer la ley 19.241, por la cual se establece que las empresas comerciales o industriales del Estado nacional deberán depositar todos sus fondos, cualquiera sea la naturaleza de los mismos, en los bancos oficiales nacionales, provinciales y municipales. Quedan únicamente exceptuados de esa disposición los fondos que correspondan a obras sociales.

En el mensaje que acompaña a la medida se señala que la misma se fundamenta en la necesidad de adoptar disposiciones conducentes a un mejor ordenamiento administrativo-financiero de las empresas nacionales.

Con relación a las empresas del Estado el ordenamiento propuesto se justifica en mérito a que dichos organismos no se encuentran incluidos en el Art. 11 de la ley 18.881 sobre presupuesto general de la administración nacional para el ejercicio del corriente año, que establece la obligación de mantener las disponibilidades de efectivo depositadas en cuenta corriente del Banco de la Nación Argentina, a los organismos de la administración central descentralizados, paraestatales y servicios de cuentas especiales, disposición que no resulta alterada por las normas que se incorporan.

Por lo demás —se expresa— la canalización de los fondos a través de los depósitos en los bancos oficiales permitirá un más adecuado acceso a los préstamos y demás operaciones financieras que pueda otorgarle la banca oficial con miras a un adecuado cumplimiento del plan de desarrollo nacional y las finalidades previstas en sus respectivos estatutos.

Las Jornadas de la Minoridad se han inaugurado

LA PLATA, 20 (UPI). — Se iniciaron esta mañana en el recinto de la ex Cámara de Diputados de la provincia de Buenos Aires, las primeras jornadas de la minoridad que presidió el ministro de Bienestar Social bonaerense, Dr. Luis Javier González.

Participan de las deliberaciones unos 200 delegados representativos de entidades oficiales y privadas de todo el país, con excepción de la provincia de Catamarca.

El vicepresidente de dicha comisión, Dr. Alberto Poly, dejó inauguradas las deliberaciones a las 11.45 y posteriormente el Dr. Gonzáles tuvo a su cargo las palabras de bienvenida a los delegados y destacó la importancia y trascendencia del evento.

Para las últimas horas de esta tarde está prevista la designación de las distintas comisiones que elaborarán los despachos que se analizarán en el transcurso de las siguientes reuniones.

Solicitan créditos para rehabilitación de 8 supermercados

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — Líneas de crédito para rehabilitar ocho supermercados fueron solicitadas al Banco Nacional de Desarrollo.

La solicitud la formula la Unión Argentina de Supermercados. Considera que con esta estructura comercial se puede "lograr controlar el costo de vida en defensa del salario real de los trabajadores".

Francisco Cruz, titular de la entidad declaró en el Ministerio de Economía que la reciente convocatoria del gobierno al acuerdo social era positiva.

Para evitar la "intermediación parasitaria" apuntó que "los créditos a las empresas deben ser considerados en función de la colaboración que presten a la concertación de la tregua y el logro del acuerdo social".

Calculó que el nivel de precios en los supermercados "es más bajo en un veinte por ciento aproximadamente que en los negocios al menudeo".

Para la rehabilitación de ocho supermercados integrales —dijo— se ha pedido un préstamo de 42 millones de pesos nuevos al Banco Nacional de Desarrollo".

Homenaje italiano al general San Martín. - Con motivo de la celebración del 20 de setiembre por la colectividad italiana, integrantes de la Asociación Italiana de Mutualidades e Instrucción rinden homenaje a la memoria del general San Martín, asistiendo también una delegación de la Escuela "Edmundo de Amicis" (Radiofoto UPI)

Delegados de la CGT deliberan

Se analizaron el informe del consejo directivo y aspectos del paro del 29

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — Pasó a cuarto intermedio a las 13.40, el plenario de delegados regionales de la CGT, que deliberó por espacio de una hora y media en la sede de la central obrera, con la presidencia de su secretario general, Sr. José Rucci.

Durante la reunión se consideraron asuntos económicos referentes al presupuesto de las respectivas delegaciones.

El plenario continuará sus deliberaciones en las últimas horas de esta tarde.

Desde las 10, hora en que debía comenzar la reunión, se hicieron presentes delegados provinciales, pero el secretario general de la CGT, José Rucci, mantenía conversaciones separadas con algunos miembros de poderosos sindicatos, al parecer, para unificar criterios antes de iniciar el informe destinado a lograr la adhesión del interior para la huelga del 29 del corriente.

El consejo directivo tenía previsto instruir a los delegados regionales acerca de la instrumentación de la medida de fuerza resuelta.

Viaje de gremialistas

CORDOBA, 20. — Atilio López, secretario general de la CGT regional y presidente de Unión Tranviarios Automotor, y Mario Baguez, secretario general del Sindicato de Mecánicos y titular de la mesa directiva de las 62 organizaciones, viajaron hoy con destino a Buenos Aires.

En otra etapa más del conflicto interno que vive el gremialismo peronista de la provincia mediterránea, ambos dirigentes —que asistirán a la convocatoria efectuada por el comando superior peronista presidido por Jorge D. Paladino— mantendrán contactos con la mesa directiva nacional de las 62, para pedirles el reconocimiento de la nueva mesa del nucleamiento en Córdoba, integrado por gremios del mayoritario sector "legalista".

Especies marinas desconocidas capturó el "Walter Herwig"

MAR DEL PLATA, 20 (Télam) — Regresó de Europa a nuestro puerto el buque alemán de investigaciones "Walther Herwig", que logró entre Mar del Plata y Ciudad del Cabo (Africa del Sur), insospechadas capturas de nuevas especies.

El Dr. Kreff, del Instituto de Pesca Marítima del Centro Federal de Investigaciones Pesqueras y director del viaje, informó que se habían realizado pescas sorprendentes por su abundancia y variedades, que algunas hasta este momento eran totalmente desconocidas, y de otras, sólo se habían cobrado hasta ahora ejemplares aislados.

Muchas de estas especies pueden ser conceptuadas como primeros descubrimientos en el océano Atlántico. Otras, como la primera captura de elementos adultos, ya que anteriormente se había logrado algunos individuos jóvenes.

El éxito del viaje que ha realizado este buque oceanográfico alemán se debió a las nuevas técnicas empleadas en lugar de las convencionales. Se utilizó una red flotante que comprende 1.600 mallas que alcanza profundidades de hasta 2.000 metros.

La evaluación definitiva de este viaje demandará aproximadamente un año y se ocupará de la investigación un crecido número de científicos. La expedición contó entre sus invitados, con el profesor norteamericano F. E. Roper del United States National Museum.

Servicio médico a jubilados

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — El Instituto Nacional de Servicios Sociales para Jubilados y Pensionados anunció que en cumplimiento de la ley 19032, se proyecta el estudio de las necesidades de la aplicación de los servicios médicos asistenciales en la Patagonia, precisamente en las provincias de Río Negro y Chubut.

El vicepresidente del instituto, Palmiro Vanoli, visitará con ese objeto dichos estados para convenir con las autoridades la ejecución de esos servicios para jubilados y pensionados, y también aspectos relativos al turismo en San Carlos de Bariloche.

Gestiones de Paladino en el plano gremial

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — El secretario del consejo nacional justicialista ha concluido ya los contactos que venía desarrollando en el sector gremial para unificar el sindicalismo peronista, con excepción de Córdoba, donde las motivaciones y divergencias son de otro carácter.

El señor Jorge Daniel Paladino se propone efectuar una reunión el miércoles o jueves próximo, de dirigentes de los 8, participacionistas y metalúrgicos, para dejar definitivamente constituído el núcleo de las "62 organizaciones peronistas" que actuará como rama sindical política del justicialismo.

El dirigente Rogelio Coria mantuvo dos entrevistas en la última semana con Paladino y aceptó integrar las 62 con la Unión Obrera de la Construcción, que se había alejado del peronismo en 1962. Asimismo, formarán parte de la dirección del núcleo político peronista la Unión de Obreros y Empleados Municipales y la Federación de la Industria del Vestido, que lideró José Alonso. Todos estos sindicatos se apartaron del peronismo hace ya varios años y actuaron dentro del llamado "neoperonismo".

Paladino ha tenido como principal brazo de acción en esta actividad que está a punto de culminar, a Lorenzo Miguel, secretario general de la Unión Obrera Metalúrgica.

Los contactos de Paladino con los dirigentes Pérez y Taccone, de Luz y Fuerza, hacen suponer que la federación también entraría a formar parte de las 62.

Según se preanunció, el equipo que hasta ahora gobernó las 62, renunciaría. Está integrado por [illegible] Cavalli, Agustín Blas Cuello, Néstor Carrasco y [illegible] Campos, aunque este último ha presentado ya su dimisión.

ADEPA celebra asamblea anual

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — Pasado mañana se iniciarán en Necochea las reuniones anuales de los cuerpos directivos de la Asociación de Entidades Periodísticas Argentinas (ADEPA) con el fin de considerar, junto con cuestiones de orden interno como la renovación parcial de sus autoridades, la situación de la prensa nacional en los últimos doce meses, los que siguen a la octava asamblea general de la Institución, celebrada en Trelew, Chubut.

Los trabajos se abrirán con la sesión del consejo ejecutivo, que tendrá efecto el miércoles, a las 20, en la redacción de "Ecos Diarios", publicación que celebra sus bodas de oro, en cuyo homenaje se realiza en Necochea la novena asamblea.

El jueves, a las 9 se reunirá, a su vez, la junta de directores, para ratificar la aceptación de nuevos socios, y en la tarde del mismo día se efectuará la inauguración de la asamblea que tratará la memoria del período cerrado el 30 de junio y los documentos contables correspondientes: balance general, cuenta de gastos y recursos e inventario general.

Al mismo tiempo la asamblea proclamará a los ganadores de los premios ADEPA-F. Antonio Rizzuto e integrará sus comisiones, cuyos dictámenes considerará en las sesiones que, prosiguiendo su labor, celebrará el viernes por la mañana y por la tarde.

El viernes, además, mientras continúan las deliberaciones, de 10 a 12, se votará para elegir quince miembros titulares de la junta de directores por tres años y ocho suplentes por un año, en reemplazo de los que terminan su mandato.

Renovada la junta de directores, elegirá el sábado el nuevo consejo ejecutivo para el período 1971-1972. Ese mismo día por la noche se servirá el banquete de clausura, que ofrece la dirección de "Ecos Diarios", y en cuyo transcurso asumirán sus funciones los nuevos miembros del consejo y recibirán sus diplomas los socios que ahora se incorporan a la institución.

La F. Agraria se opone al impuesto a la venta de ganado

ROSARIO, 20. — En un telegrama dirigido al presidente de la Nación, teniente general Alejandro A. Lanusse, la Federación Agraria Argentina puso de manifiesto su oposición a la implantación del impuesto a la venta de hacienda vacuna, a la vez que ratificó la necesidad de estructurar una auténtica reforma tributaria.

Expresa la entidad: "Ratificamos las consideraciones efectuadas en nuestra presentación ante el Ministerio de Hacienda y Finanzas de la Nación, sosteniendo la necesidad de una auténtica reforma tributaria, orientada a evitar improvisaciones, como resultado del proyecto de aplicación indiscriminada del impuesto a la venta de hacienda vacuna". La comunicación lleva las firmas del presidente y del director-secretario de la Federación Agraria Argentina.

Reclamo de cerealistas

ROSARIO, 20. — Entidades cerealistas de esta ciudad han cursado comunicaciones a las autoridades nacionales refiriéndose al anunciado propósito de derivar los embarques de la cosecha gruesa al puerto de Bahía Blanca.

Sobre el particular dejan sentadas las consecuencias económicas que una resolución de esta naturaleza traerá aparejadas y especialmente la incidencia que ha de tener como factor de desocupación y de paralización de las actividades portuarias.

Indemnización a una empleada no reincorporada

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — La Corte Suprema de Justicia ha revocado la sentencia de la Cámara de Apelaciones del Trabajo, sala II por la cual en la demanda seguida por Clelia Noemí Comite de Baisman condenó a la compañía Sol del Plata S.A. de Acumulación y Ahorro, a reincorporarla en el empleo y abonarle las remuneraciones correspondientes desde el día de su cesantía hasta su reincorporación, con intereses y costas. Así lo ha resuelto el alto tribunal, sin perjuicio del derecho de la empleada despedida a reclamar la indemnización a que legítimamente hubiese lugar.

La causa que provocó la cesantía de la actora fue el matrimonio celebrado por ésta en Montevideo, Uruguay. Posteriormente, la empleadora estimó que su dependiente debía explicar su estado civil y el de su cónyuge para apreciar si era auténtico y legítimo el acto matrimonial, y si el mismo se ajustaba a las prescripciones de la ley argentina. La negativa de la accionante a acceder a ese petición motivó su separación —después de haberse instruido el sumario pertinente— del cargo que desempeñara en la empresa demandada.

Recuerdan normas publicitarias para radioemisoras y TV

BUENOS AIRES, 20 (Télam). —Tomó estado público una nota dirigida por el Ente de la Radiodifusión y Televisión (ERT) a la Cámara Argentina de Anunciantes y a la Asociación Argentina de Agencias de Publicidad.

En la misma, y a efectos de que sean transmitidas a los asociados, se recuerdan estrictas normas vigentes para que la publicidad en radios y TV se ajuste a los reglamentos.

En el sentido antes señalado, el ERT hace mención al hecho de que aquellas establecen la prohibición de todo anuncio o mensaje publicitario obsceno, repulsivo, irrespetuoso o inconveniente por su naturaleza u oportunidad.

RESCATE DE ENFERMOS EN LA ANTARTIDA

BUENOS AIRES, 20 (UPI) — Las malas condiciones climáticas mantienen demorado al avión Hércules C-130 de la Fuerza Aérea que debe trasladarse hasta la base aérea vicecomodoro Marambio, en la Antártida Argentina, para conducir al continente a dos integrantes de la base británica "Fossil Bluff", que se hallan enfermos.

En caso de que las condiciones meteorológicas mejoren el vuelo podría efectuarse mañana, según se informó en el Comando en Jefe de la Fuerza Aérea.

Reclamaciones por el precio de la leche

Resolución de los productores

CORONEL BRANDSEN, (Buenos Aires), 20 (UPI). — Durante una reunión de productores lecheros, que representaron a 33 localidades del interior del país, se acordó solicitar al presidente de la Nación, teniente general Lanusse, la derogación de la resolución 357, por la cual se dispuso una rebaja de pesos 0,10 por litro de leche al consumidor.

Se afirmó que la precitada resolución fue un acto de gobierno intempestivo, en razón de que cierra unilateralmente tratativas de todos los sectores que integran el proceso lechero, las que se estaban efectuando a nivel de la Subsecretaría de Comercio.

Los productores manifestaron que existía un compromiso de no innovar en cuanto a precios hasta tanto se concretara una reunión prevista para fines del corriente mes.

Una declaración aprobada por la asamblea señala que se ratifica todo lo actuado por las entidades representativas de la industria lechera, de manera especial el formal rechazo del precio fijado unilateralmente por la cámara técnico gremial de usinas de pasteurización por la leche entregada a partir del 11 de setiembre último.

Además, se reclamará del Ministerio de Agricultura y Ganadería de la Nación, que mientras subsista la resolución del Ministerio de Industria, Comercio y Minería que impugnan, se establezca un precio mínimo de pesos 12,00 por kilogramo de grasa butirométrica a nivel de productor para la leche destinada a consumo fluido.



Créditos para la producción

El Banco de la Nación dio a conocer las normas para lograr tal beneficio

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — En su reciente sesión, el directorio del Banco de la Nación Argentina dio a conocer las nuevas condiciones que regirán para la concesión de créditos a diferentes sectores de la producción primaria. Las principales son:

1°) **Soja:** Se dispuso eliminar la limitación máxima que se había establecido para cada firma en lo que a siembra y cultivo se refiere. Para esas tareas y la preparación de la tierra y compra de semilla se acordará hasta el 70 por ciento de los gastos necesarios, sin exceder de 62,90 pesos nuevos por hectárea (antes 42,70 pesos).

2°) **Comino:** Se otorgará hasta el 50 por ciento de las erogaciones actuales para recolección, trilla y embolsado, elevándose de 12 a 32,35 pesos nuevos el monto a acordar por cada 100 kilos de rendimiento.

3°) **Productores sureños:** Se darán créditos a los productores agropecuarios de Tierra del Fuego e islas del Atlántico sur para que adquieran hacienda vacuna de cría y su traslado. Se acordará hasta el 70 por ciento de lo necesario para la compra.

4°) **Productores laneros:** El directorio decidió ampliar a dos años el plazo de vencimiento de los créditos acordados en junio a los productores laneros de la Patagonia. Podrán amortizarse en dos cuotas anuales del 30 por ciento al vencimiento del primer año y el 70 por ciento al vencimiento del segundo año. Podrá acordarse una prórroga de un año, si las dificultades del segundo año fuesen evidentes. Esta franquicia podrá utilizarse hasta el 31 de diciembre próximo.

5°) **Actividades comerciales:** A los comerciantes de la provincia del Chubut, cuyas dificultades económicas han sido expuestas en diferentes memoriales, se les duplicará la asistencia crediticia a juicio de los gerentes de las sucursales de esa región patagónica.

Encrucijada económica

Por José A. Soria

BUENOS AIRES, 20 (UPI) — Vertiginosamente se agudizó en la última semana el deterioro económico con alza del costo de vida, fuga de divisas y cierre del mercado de importaciones, todo lo cual se vio reflejado en la situación del dólar en el mercado paralelo, en la protesta acentuada de las entidades empresarias y en la huelga por 24 horas que la Confederación General del Trabajo dispuso para el 29 de este mes.

El Instituto Nacional de Estadística y Censos en su informe mensual sobre la evolución del costo de la vida, consignó que aumentó en el mes de agosto en un 3,8 por ciento. La estadística oficial refleja también que en los 9 meses que corren de este año el alza se ubicó en un 29 por ciento. Comparada la suba del costo de la vida, desde el mes de agosto de 1970 al de este año, es del 41,2 por ciento.

El aumento en el rubro de materiales para la construcción soportó un aumento del 33,5 por ciento y el de la indumentaria se incrementó en un 5,4 por ciento, en tanto que el de alimentación sólo registró un 2,4 por ciento.

La carne ha experimentado un alza alarmante, al igual que la verdura. Así, por ejemplo, en los mercados de la capital federal se vende el kilogramo de tomates a 500 pesos moneda nacional; los espárragos a 380, y así sucesivamente, en este orden, otras hortalizas.

La repartición oficial ha tomado para consignar los porcientos los precios oficiales y no los reales del mercado.

Por otra parte, el déficit de la Tesorería General de la Nación acusó en los primeros 8 meses de este año 717,2 millones de pesos contra 284,4 millones en el mismo período del año 1970.

La información oficial destaca que el desequilibrio de la Tesorería para este año representa un 48,9 por ciento de lo previsto.

El paro de la central obrera

La CGT dispuso un paro nacional para el 29 de este mes, destacando que "una crisis sin precedentes azota a los hogares humildes, succiona los salarios y ataca a la clase pasiva".

Sostiene que el salario se ha deteriorado como consecuencia "de un sistema socio-económico injusto" y consigna que en 1954 la participación de los trabajadores superó el 50 por ciento, mientras que en la actualidad el porcentaje se ha disminuido al 38 por ciento.

Otra de las quejas que formula y que fundamenta también la medida dispuesta es el sistema previsional, que "ha sido arrasado por los gobiernos que se sucedieron desde 1955 y su patrimonio fue utilizado indebidamente".

El tercer motivo que esgrime la CGT para justificar el paro, es la detención de gremialistas y estudiantes y anota que "jamás será posible asegurar la paz y la concordia entre los argentinos mientras subsistan leyes represivas y hombres y mujeres se vean privados de su libertad".

Posición de la CGE

La Confederación General Económica, en el análisis efectuado sobre la situación, advierte que "sólo venimos superando records en materia de quebrantos, desnacionalizaciones, desempleo e inflación", y agrega que contra una inversión directa extranjera de 10,1 millones de dólares por año, el último trienio "hemos pagado, sólo en conceptos de utilidades, dividendos, intereses y regalías, más de 330 millones de dólares como promedio anual en ese lapso".

Las medidas gubernativas

El Poder Ejecutivo se propone atacar este cuadro decepcionante, habiendo dispuesto el congelamiento de precios al 24 de agosto último, para lo que ha puesto en marcha su poder de policía. Paralelamente, se propone adoptar otras medidas de fondo, complementarias del cierre del mercado de importaciones. Ordenó una drástica reducción de los gastos estatales, creó dos mercados cambiarios y se dispone a adoptar otras 8 medidas calificadas de "trascendentes", para ajustar el panorama económico-financiero.

Entre estas medidas, se anticipó que es inminente la aparición de la lista de mercaderías que podrán importarse, entre ellas tres esenciales: medicamentos, materias primas para industrias básicas y papel para diario.

El gobierno deberá adoptar esta semana medidas drásticas para conjurar la grave crisis económica, señalándose que el cierre de las importaciones tiene como causa el deterioro de la balanza de pagos, que a fin de año podría ofrecer un saldo desfavorable de alrededor de 250 a 300 millones de dólares y también el deseo de evitar una renegociación de la deuda externa.

El Banco Central prepara las nuevas medidas, en tanto que sus reservas mermaron 127 millones de pesos ley, con lo que el total acumulado alcanza a 967 millones.

Serán expuestos ejemplares de la fauna marina

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — La entidad organizadora de la Muestra del Sur Argentino, Patagonia y Comahue, auspiciada por el Ministerio del Interior, ha dispuesto la construcción de un témpano de hielo, que posibilitará la presencia de ejemplares de la fauna marina, propia de la zona sureña, como focas, lobos marinos y pingüinos.

También será construido un acuario, donde se exhibirán las distintas variedades ictícolas que pueblan nuestra plataforma atlántica. La exposición se efectuará en marzo próximo, en la Sociedad Rural de Palermo.

Premios de un concurso de la U. Industrial

Fue para alumnos de escuelas técnicas

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — El próximo viernes a las 18, en la sede de la Unión Industrial Argentina, Avda. de Mayo 1157, se entregarán los premios instituidos por la entidad, a los alumnos de escuelas técnicas que elaboraron trabajos sobre el tema: "¿Qué aportes podría brindar Ud. antes de su egreso, para una mayor efectividad de la educación técnica nacional?".

El jurado integrado por miembros de la UIA y del Consejo Nacional de Educación Técnica (CONET) otorgó las siguientes distinciones: premio especial, 1.000 pesos ley, medalla de oro y diploma, a Carlos Santiago Santo, de la escuela No. 1 de Tigre; 500 pesos cada uno a Ramón Isolino Martínez (Corrientes) y Raúl Horacio Agüero (Río Negro).

Medallas de oro a los mejores trabajos zonales; adjudicados a Alberto Fernández (capital federal), Carlos Santiago Santo (Tigre), Oscar Roberto Ferreyra (Leones, Córdoba), Ramón Isolino Martínez (Corrientes), Orlando R. Aranda Caballero (Formosa), Secundio Sosa (El Aguilar, Jujuy), Luis Alberto Barotto (Gral. Pico, La Pampa), Orlando Figueredo (Posadas, Misiones), Raúl H. Agüero (Gral. Roca, Río Negro), Alberto Antonelli (Salta), Jorge Carlos Pozzo (San Lorenzo, Santa Fe), Pedro T. Vázquez (Santiago del Estero) y Rafael Rosino (Tucumán).

Además, las escuelas a que pertenecen los alumnos recibirán distinciones, el premio UIA, una plaqueta recordatoria, y el premio Cámara Argentina del Libro, un lote de 20 publicaciones seleccionadas.

Con respecto de los estudiantes premiados del interior, que llegarán el 22 de este mes, cumplirán el siguiente programa: ese día a las 20, asistirán a una cena con directivos de la UIA; y los días subsiguientes visitarán establecimientos fabriles, museos y teatros, y es posible una entrevista con el presidente de la Nación.

Para industrializar citrus instalarán un centro en Formosa

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — Se instalará en Laguna Blanca, Formosa, un centro piloto para la industrialización de citrus, de acuerdo a los términos de un convenio suscripto entre el Ministerio de Bienestar Social y el gobierno de esa provincia.

El departamento de Estado aludido financiará el proyecto para intensificar la radicación de pobladores arraigados a la tierra y alentará a los productores de la zona en la explotación de los recursos naturales, como primera etapa de un plan previsto para mejorar la infraestructura en esa área de frontera.

Desfile de elefantes en calle Florida. - Iniciando los festejos de la llegada de la primavera, un conjunto de elefantes conducido por sus domadores desfila por la tradicional arteria porteña (Radiofoto UPI).

Límite costero de Federación

Medidas contra la inundación que provocará la represa de Salto Grande

PARANA, 20. — Dada la inminente construcción de la represa de Salto Grande, que representará un decisivo adelanto en materia energética para el país, y teniendo en cuenta que la cota de nivel para la misma será de 35 metros, el ministro de Obras y Servicios Públicos, capitán de navío (R) ingeniero naval Jorge Norberto Vilaclara, tomó contacto con el intendente de esa ciudad, Sr. Fernando Guerrero, para comunicarle que el organismo a su cargo enviará un equipo que trabajará en la señalización mediante estacas de los nuevos límites de la costa en la ciudad y en una extensión de cinco kilómetros hacia el norte y hacia el sur de la misma.

Cabe destacar que a la cota de 35 metros antes mencionada, se le adicionará un margen de 0,50 metros por el oleaje de la represa, de tal manera que la línea del estaqueado quedará a nivel exacto de 35,50 metros sobre el nivel cero del río.

Por otra parte, si se considera que la licitación de la obra se operará a fines del corriente año o principios de 1972, la inundación del embalse tendrá lugar cinco años más tarde, por lo que el mencionado estaqueado servirá para determinar y planificar con tiempo cuáles serán las inversiones y los trabajos para el traslado del área urbana a tierras más altas.

Una exposición de joyas se hará en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 20 (Télam). — En la plaza hotel, pasado mañana a las 22, se realizará una obra de gala amenizada por un show y la presentación de algunas piezas expuestas por "Montres et Bijoux" de Ginebra, sobre relojes y joyas suizas.

Se podrán admirar más de 400 relojes exclusivos, valuadas en más de dos millones de dólares.

Negociaciones sobre trigo con el Brasil

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — Negociadores de Brasil y Argentina pasarán revista aquí desde el miércoles al intercambio comercial entre las dos naciones, uno de los más importantes entre países latinoamericanos pero amenazado de parálisis desde hace un año.

La Comisión Especial Argentino-Brasileña de Coordinación (CEBAC) tenía previsto iniciar la nueva rueda de negociaciones hoy, pero a último momento durante el fin de semana se anunció que la apertura de las conversaciones recién se concretaría el miércoles.

Cercano a los 200 millones de dólares anuales, el comercio argentino-brasileño vino deteriorándose durante este año con la suspensión de tradicionales ventas argentinas de un millón de toneladas de trigo anuales y una reciente disposición del gobierno local cerrando todas las importaciones.

Aparentemente el cierre de las importaciones movió a los brasileños a preguntar qué seguridades tendrían para reiniciar las negociaciones en el seno de la CEBAC determinando la postergación hasta el miércoles, según fuentes diplomáticas.

Durante este año el saldo de la balanza comercial favorables a Brasil podría llegar a los 100 millones de dólares mientras que la reanudación de las ventas de trigo argentino parecen sujetas a una renegociación del convenio triguero.

Las ventas de trigo se suspendieron cuando Argentina, debido a una mala cosecha, tropezó con dificultades para abastecer el cereal y no obtuvo un reajuste en los precios estipulados en el convenio triguero, según fuentes locales.

Las compras argentinas a Brasil son principalmente de café, cacao y maderas y aunque ambos países han conversado sobre la intensificación del intercambio de productos elaborados poco progresaron en ese sentido.

Durante 1970 Argentina compró en Brasil por valor de 185 millones de dólares mientras que vendió por 148 millones. Las fuentes no tenían elaboradas cifras completas para este año pero advirtieron que el desequilibrio desfavorable a Argentina del intercambio podría crecer a los cien millones de dólares debido a la suspensión de las ventas de trigo.

Según informó el ministerio de Relaciones Exteriores, la delegación argentina a la CEBAC estará presidida por Alfredo Girelli, subsecretario de Comercio Exterior, y la de Brasil por el secretario general adjunto para Asuntos Americanos, embajador Mario Borges da Fonseca.

El ministro de relaciones exteriores Luis María de Pablo Pardo pronunciará un discurso de bienvenida a la delegación brasileña al iniciarse la rueda de negociaciones, según agregó la Cancillería.

EL LITORAL

Lunes 20 de setiembre de 1971

Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918

Director: Rioba Caputto — Registro de la propiedad Intelectual No. 942.583

EL PLAN SANITARIO DE LA SOCIEDAD RURAL

Con motivo de la reunión sanitaria realizada recientemente en esta ciudad, relacionada con la erradicación de la fiebre aftosa, tuvimos ocasión de reiterar conceptos relativos a la forma de encarar la lucha contra esta zoonosis, en la cual se advierten aún ciertas deficiencias. También nos referimos a la acción contra la brucelosis, señalando que era necesario planificar el trabajo y efectuar un estricto control para que las medidas se cumplan. Esta es, precisamente, la condición indispensable que requiere todo plan, pues de poco o nada vale que la generalidad de los productores trabajen concienzudamente si aparecen focos de infección por culpa de la desidia o ignorancia de una minoría recalcitrante. El éxito que se ha obtenido en la extirpación de la garrapata, gracias, precisamente, al rigor con que se cumplen las disposiciones, nos exime de mayores comentarios.

La Sociedad Rural de Santa Fe, preocupada por el problema, ha dado a conocer un minucioso plan de lucha sanitaria, que contiene atinadas sugestiones que las autoridades provinciales deberían estudiar con interés, pues su aplicación habrá de tener consecuencias positivas.

No sería la primera vez, por otra parte, que una provincia se preocupa por preservar la sanidad animal, sin perjuicio de lo que hagan las dependencias nacionales. Cabe recordar al respecto la lucha contra la rabia paresiante que organizó una década atrás la provincia de Salta. Allí el problema era sumamente grave, pues la plaga —el murciélago— se había difundido en forma vertiginosa y había que vacunar y desarraigarla en condiciones sumamente difíciles, dadas las características boscosas y lo rutinario de las explotaciones ganaderas en la región más afectada. Para colmo de males, las vacunas que proporcionaban los laboratorios resultaban inocuas. Los técnicos provinciales lograron elaborar una de gran eficacia, haciendo lo demás la organización y el control.

Nuestra provincia tiene una ganadería altamente evolucionada y existe en la casi totalidad de los productores un sentido de responsabilidad que crea una base propicia para asegurar el éxito de cualquier iniciativa del orden de la que nos ocupa. Incluso en los departamentos del norte, donde hay establecimientos que explotan grandes extensiones boscosas, no se descuida la atención sanitaria del ganado que, por regla general, se efectúa bajo riguroso control, porque se descuentan los beneficios que ello reporta.

Se cuenta, por lo tanto, con todos los factores que se requieren para asegurar el éxito pleno de un plan de sanidad como el que auspicia la Sociedad Rural que, de aplicarse con la colaboración de la gran infraestructura que para ello se dispone —sociedades rurales, cooperativas, rematadores, veterinarias, bancos, etc.—, elevaría en poco tiempo a un grado óptimo la calidad sanitaria de la ganadería santafesina. De más estaría decir lo que ello representaría para la economía provincial y, en primer término, para los propios productores, que serían los más beneficiados.

El Poder Ejecutivo reglamentó las reuniones de tipo político

Por decreto del P.E. se estableció un nuevo ordenamiento de los actos políticos o de otra índole que promuevan las agrupaciones políticas, gremiales, religiosas, culturales y grupos de personas.

Se señala que es facultad indelegable e incuestionable de los gobiernos provinciales reglamentar el derecho de reunión velando por que su objeto no sea contrario a las normas constitucionales y legales, a la moral y buenas costumbres y que el fin perseguido no ponga en peligro la tranquilidad y seguridad de la Nación.

También se expresa que se hace necesario dictar un nuevo procedimiento que posibilite la realización de los actos políticos o de otra índole que promuevan esas agrupaciones y que el decreto sobre la materia dictado por la [illegible] nacional en la provincia en 1958 tiene establecidos plazos inaplicables.

Las reuniones —según el Art. 1— a realizarse en lugares abiertos o cerrados sólo podrán [illegible] lugar previo aviso a la autoridad policial. La comunicación deberá ser formulada con antelación no menor de 10 días [illegible] la Jefatura de Policía que co[illegible] contener [illegible] requisitos: día, hora y lugar en que se realizará; punto de concentración y recorrido si se trata de manifestación; objeto del acto; nombre de las personas que hablarán; firma de los organizadores responsables con determinación de sus domicilios y sede de la asociación; constitución de domicilio especial para que se realicen las notificaciones del trámite.

La autoridad policial deberá resolver y notificar dentro del término de 5 días si concede o no autorización. En el supuesto que no se concediese la autorización por afectarse razones de orden o interés público, podrá interponerse dentro de las 24 horas de la notificación recurso de apelación ante el ministro de Gobierno quien resolverá la cuestión definitiva en el término de dos días.

Se reprimirá con multas de 50 a 500 pesos a: los iniciadores responsables de toda reunión o manifestación que se realice pese a haberse notificado y quedado firme la denegación de la autorización; los iniciadores responsables de una reunión o manifestación permitida en cuyo transcurso se infrinjan las disposiciones del decreto.

EDUCATIVAS

Centro de Radio y Televisión

El Centro de Radio y Televisión de la provincia comunica a los interesados que se encuentra a disposición de los docentes del departamento La Capital y alrededores, material audiovisual adherible y proyectable, como así también cintas magnetofónicas de sus programas radiales aplicables a todos los niveles de la enseñanza.

En la sede del organismo, 9 de Julio 1544, Tel. 25051, puede solicitarse la lista del material disponible.

El aniversario de la Asoc. Amigos de Calle S. Martín celebrarán

Con motivo de celebrarse el domingo próximo el 16o. aniversario de la fundación de la Asociación Amigos de la Calle San Martín, los miembros de la entidad se reunirán en un almuerzo a llevarse a cabo ese día en dependencias de la Cervecería "Santa Fe".

A los efectos de una mejor organización la comisión directiva de la entidad hace saber que las tarjetas se encuentran a disposición de los asociados en la secretaría de la asociación, San Martín 2151, teléfono 41812.

Cabe destacar que durante el transcurso de la celebración habrá entretenimientos para niños y mayores con importantes premios.

Una gira llevaron a cabo funcionarios del F. Gral. Belgrano

Procedente de la zona norte del país, regresaron a nuestro medio el superintendente del Ferrocarril General Manuel Belgrano, Sr. Eduardo Rossin y el jefe de Promoción Comercial, señor Oscar Caraballo, quienes realizaron una gira de inspección por estaciones de la línea, manteniendo además reuniones con representantes del sector agropecuario. Se interesaron además sobre la prestación de los servicios de cargas generales, en esta gira que duró alrededor de 15 días.

Pudo determinarse también que el 28 del actual, el gerente de la región del noreste del ferrocarril Belgrano, coronel Joaquín L. Acuña, efectuará visitas a Santa Fe, Laguna Paiva, San Cristóbal y Tostado, oportunidad en que mantendrá entrevistas con funcionarios y trabajadores del riel.

Continuará el ciclo radial de un centro

Continuando con el ciclo radial "Historia de las cosas" preparado por el Centro de Radio y Televisión Pública de la provincia se emitirá el programa "Historia del paraguas" que podrá escucharse el martes a las 18.10 por LT 23; el jueves a las 18.32 por LT 10 y a las 9 por LRA 14.

Con respecto al ciclo "Un poco más acerca del mundo" el organismo difundirá los siguientes temas: Oxígeno y presión atmosférica por LT 10 el miércoles a las 8 y 5 y 17 y 32; por LRA 14 el miércoles a las 9 y por LT 8 también el miércoles a las 10.20 y 17. Literatura de predicción será difundido el día 24 en las mismas radios y horarios y El relieve de las tierras emergidas.

La montaña se difundirá el día 27 por esas radios y horarios.

Panel en la Esc. Técnica No. 30. — Organizado por la biblioteca "Rosario Vera Peñaloza" de la Escuela de Educación Técnica Nº 30, se realizó un acto en adhesión a la "IX Reunión Nacional de Bibliotecarios Graduados". Estuvieron presentes el Ing. Manrique Maciá, delegados de la biblioteca pedagógica, profesores y alumnos del Liceo Municipal "Antonio F. de Arco", cooperadores, padres y público. En un panel que estuvo a cargo de la Srta. Ibis Rossis Etchetoux, jefe de Documentación e Información, y del Sr. Daniel A. Mernes Orbea, jefe del Departamento de Enseñanza Práctica del Ministerio de Educación se disertó sobre: "Proyección social de la biblioteca". Durante el acto también se desarrollaron diversos actos artístico-folklóricos. Al finalizar se sirvió un ágape para agasajar a los presentes.

Comenzó la reunión plenaria del Consejo General de la Energía

En el recinto de la ex Cámara de Senadores comenzó esta mañana sus deliberaciones el Consejo Federal de la Energía que preside el subsecretario de la Energía, ingeniero Julio César Carri Pérez.

La reunión dio comienzo a las 10.15, con asistencia del Ing. Carri Pérez; el ministro de Obras Públicas, Ing. Horacio Risso Patrón; del director nacional de la Energía, Ing. Luis Saba García Núñez, y otros funcionarios.

El Dr. Risso Patrón fue recibido por el Ing. Orlando Montagna, director de la Dirección Provincial de la Energía, y luego de izarse la bandera habló el ministro de Obras Públicas.

Expresó el Ing. Risso Patrón —luego de dar la bienvenida a los asistentes— que las funciones del consejo son de la mayor importancia, máxime cuando todo lo vinculado con la energía eléctrica constituye para un país como el nuestro que tiene ansias de progresar superándose, un factor preponderante en su economía bajo la faz de sus posibilidades para realizarse. Señaló que estaban pendientes numerosas cuestiones de significación que serían estudiadas por el organismo para aconsejar las soluciones adecuadas que el país reclama anhelante y con urgencia.

Del Ing. Carri Pérez

El presidente del consejo, Ing. Carri Pérez, saludó a los representantes de las provincias y manifestó que la subsecretaría a su cargo se hacía presente para escuchar con atención los conceptos de los representantes provinciales en esta reunión plenaria. Agregó que los argentinos estaban empeñados en recuperar y acrecentar el factor energético del país señalando que esta década de 1970-1980 era la definitiva para lograr el desarrollo energético necesario para la Nación.

En la sesión —que finalizará mañana— será tratada en forma especial la distribución de recursos del fondo especial de desarrollo eléctrico del interior y la financiación del sector eléctrico.

Curso de educación para la salud a nivel de docentes

Bajo los auspicios de CAESPO y de su departamento de Voluntariado Docente de Educación para la Salud, juntamente con el Ministerio de Salud Pública y Bienestar Social de la provincia, se dictará mañana y los días 22, 23, 24 y 28 del corriente, en el local de la Liga de Madres de Familia, de calle San Martín 1787, un cursillo.

Los temas del programa a desarrollar son de suma utilidad para la obra formativa del maestro y muy especialmente para quienes asesoran las filiales escolares de la Cruz Roja Argentina. Los representantes de cada establecimiento sabrán así dar expresión a sus inquietudes y preocupación por las realizaciones inherentes a la educación para la salud.

ESTUDIANTILES

Comunicado de la Agrupación ARTE

La Agrupación Reformista Tecnológica, interna del C.E.U.T., ante un comunicado del Movimiento de Estudiantes Independientes, señala que el estudiantado de la Tecnológica en modo alguno ha bajado las banderas de la lucha al levantar el paro por tiempo indeterminado y que por el contrario desde las aulas y en asamblea permanente promueve y organiza el amplio debate de los claustros contra la legislación represiva que mantiene encarcelado a Leopoldo Blasser junto a demás estudiantes y presos políticos sirviendo al Instituto Penal de Villa Devoto en un campo de concentración al más puro y rancio estilo fascista.

En modo alguno ARTE considera constructiva la actitud "independiente" al buscar el debilitamiento del movimiento. Se trata de levantar el paro para retornar a clase pasivamente; se trata de elevar y masificar el combate contra la legislación antidemocrática. Para ello el movimiento busca en cada casa de estudios la acción que le permita resultados más positivos en el enfrentamiento contra la política represiva y antipopular de la dictadura y su intervención universitaria.

Se declara la firme decisión de no dar tregua alguna hasta conseguir la libertad de los detenidos buscando a través de la amplia discusión en asambleas las medidas más efectivas y concretas.

Se hace un llamado a los docentes y egresados de la UNT para expedirse públicamente y a la mayor brevedad por la inmediata libertad de los estudiantes detenidos y la derogación de las leyes respectivas.

También se expresa la combativa solidaridad con el conjunto del estudiantado en lucha, convocando a redoblar esfuerzos para liberar a los presos estudiantiles de las garras del régimen y aportar al combate popular por una patria libre del poder de los monopolios y la oligarquía.

Quejas del público

Baldío céntrico convertido en basural

En la intersección de las calles Urquiza y Corrientes fue derribada una vieja vivienda, utilizándose parte de sus paredes exteriores como tapias, pero esta última finalidad se ve desvirtuada en los hechos, ya que parte del muro ha cedido y el solar ha quedado convertido en basural, baño público y yuyal.

Esta situación, de la cual nos han informado vecinos de la zona, provoca los inconvenientes del caso, constituyendo un elemento generador de moscas y roedores, ubicado en pleno centro. Por lo tanto, nuestros informantes consideran que debe hacerse presente de inmediato la acción municipal para terminar con tal estado de cosas.

Tres aniversarios de entes italianos serán celebrados

El 98o. aniversario de la fundación de la Sociedad Unión y Benevolencia, el 80o. de la Dante Alighieri y el 25o. de la fusión de ambas entidades, por cumplirse el 27, y el 26 del corriente y ya cumplido el 28 de agosto, respectivamente, será celebrado con un programa de actos. Dicho programa comprende: el 26, a las 9, misa en memoria de los socios fallecidos, en la capilla del cementerio municipal, responso en el panteón y ofrendas florales; a las 10, en el cine Roma, proyección de las películas "Tú no conoces Venecia", "Una ciudad, un ensueño", "Panorama del sur" y "Vitreaux de arte"; a las 12.30, en la sede de la Unión y Benevolencia, recepción de los asociados, autoridades y socios beneméritos de 40 años de incorporación —Agustín Abbate, Francisco Bisoglio, Roberto Cassanello y Dr. Armando Lanfranchi—; de 25 —Adolfo Acquaroli, Aquiles Allevi, Luis Balma, César Barbieri, Alfredo Butti, Luis Caldana, Conrado L. Ceballos, Juan Chiesa, Guido Lombardi, Edmundo F. Lurani, José Merágelman, Cataldo Recchia, Pascual Vigorita y Luis Rabaini— y a las 13, en la misma sede, gran almuerzo aniversario.

En el Círculo Italiano, a las 18.30, actuará el conjunto vocal coreográfico "Los Gurisitos", del Centro Recreativo Estético-Infantil del Ministerio de Educación y Cultura, con la dirección de Iris Pantanali. La entrada será libre para las funciones de cine y de dicho conjunto. Para el almuerzo mencionado las tarjetas deben solicitarse hasta el viernes próximo por los teléfonos 43833 y 23522.



MUSEO DE LA COLONIZACION

En el despacho del ministro de Obras Públicas, Ing. Horacio Risso Patrón, se firmó el contrato de adjudicación de obras a la firma Gennari-Von Oertel, para la construcción del Museo de la Colonización y Conquista del Río de la Plata, junto a las ruinas de Santa Fe la Vieja, en Cayastá.

Al acto asistieron el subsecretario de la cartera mencionada, Ing. José Luis Rossi; el director del Departamento de Estudios Etnográficos y Coloniales, doctor Agustín Zapata Gollán; el director de Arquitectura, Arq. Livio Strada, y el asesor del ministerio, Ing. Elio Uribe.

La obra, con un costo aproximado a 40 millones de pesos moneda nacional, será iniciada antes de los próximos 15 días y deberá estar concluida en un plazo no mayor de 18 meses, conforme con el proyecto del que informamos oportunamente.

Celebróse el Día del Jubilado

Las distintas entidades que nuclean a jubilados y pensionados en nuestra ciudad, festejaron hoy el "Día del Jubilado".

CACIA, entidad que los agrupa en nuestro medio, realizó una serie de actos que comenzaron a las 10, con la colocación de una ofrenda floral ante el monumento al Gral. San Martín, en la plaza que lleva su nombre. Luego los asociados tributaron un homenaje al soldado desconocido en el mausoleo recordativo en la necrópolis local, por la tarde se continuó con la realización de diversos actos.

Centro de Jubilados de la provincia

El Centro de Jubilados y Pensionados de la provincia hace llegar a la masa pasiva un fraternal y cordial saludo con motivo de celebrarse en la fecha el Día del Jubilado. Al mismo tiempo, los exhorta a proseguir la lucha con firmeza y dignidad por la conquista definitiva de sus legítimos o inalienables derechos, basados en la solidaridad y la justicia.

Federación de Entidades de Jubilados provinciales

La Federación de Entidades de Jubilados y Pensionados de la Provincia de Santa Fe, Zona norte ha emitido un comunicado con motivo de la celebración del Día del Jubilado, en el cual hace distintas apreciaciones sobre la situación actual de la clase pasiva.

Expresa que "no obstante los ponderables esfuerzos que ha realizado el gobierno de la Provincia al acordarles diversas mejoras, ellas se han visto frenadas por el constante aumento del costo de la vida, lo que hace necesaria reanudar las gestiones para lograr que se modifiquen los índices actuales para llevar así algo de tranquilidad a los hogares de jubilados y pensionados".

Por otra parte, señala "como hechos auspiciosos para la clase pasiva provincial, dos acontecimientos importantes: primero: La aprobación del proyecto de modificaciones de la ley 4800, con importantes innovaciones, entre ellas la aplicación del 82 por ciento y el 75 por ciento, para todas las categorías de jubilados y pensionados respectivamente, por lo que se espera que los organismos correspondientes realicen las gestiones necesarias ante el Gobierno Nacional, para que las modificaciones puedan aplicarse a partir del año 1972".

El segundo hecho es "el cumplimiento del plan de pago prometido por el gobierno provincial, en las fechas fijadas para todos los pasivos provinciales a la vez".

Próxima reunión

La entidad ha informado también que el consejo directivo de la Federación de Jubilados realizará una reunión el viernes 1o. de octubre a las 17, oportunidad en que se considerarán diversos asuntos que están pendientes.

Asamblea en la Asociación Vecinal Fomento 9 de Julio

La comisión directiva de la Asociación Vecinal "Fomento 9 de Julio" ha convocado a asamblea general ordinaria para el 26 del actual a las 9.30, en su local de Pedro Ferré 2928.

Se considerará la memoria y balance del ejercicio vencido y luego será renovada en forma parcial la C. D. figurando entre los cargos a cubrir el de presidente.

Para construir pavimentos en Guadalupe abrirán la licitación

El próximo miércoles a las 10, en la Secretaría de Obras Públicas será abierta la licitación para pavimentar 247 cuadras correspondientes a los barrios Guadalupe Sur y Setúbal. El presupuesto oficial de la obra, que comprende de pavimentación y desagües, asciende a $ 9.245.331,76. Con estos trabajos se completará la construcción total del afirmado de la zona este de la ciudad, entre barrio Candioti Norte y Guadalupe.

Actividades del intendente

Una delegación de la Asociación de Empleados Públicos de Santa Fe entrevistó al intendente municipal, Dr. Conrado José Puccio solicitándole la cesión de un terreno para erigir el panteón de la institución.

Exposición de trabajos viales

La Dirección de Vialidad Municipal realizará en una sala céntrica a designarse, una exposición relativa a los trabajos viales efectuados en el ejido urbano. Serán expuestas maquetas, fotografías, planos y gráficos en general. Personal técnico de la repartición explicará a la concurrencia los procesos seguidos en los distintos trabajos.

Modernización del Parque J. de Garay

El titular de Obras Públicas, Ing. Luciano Almirón, recibió a una delegación de la Asociación Vecinal Parque Juan de Garay, con quienes trató problemas vinculados con la modernización de ese paseo.

Asimismo fue visitado por el representante de la Comisión Municipal de Deportes, tratándose lo relativo a la materialización de un programa de actos de ese carácter para noviembre próximo, en ocasión de celebrarse el 398º aniversario de la fundación de nuestra ciudad.

Conservación de calles

Se informó en la Municipalidad que por intermedio de la Dirección de Vialidad se trabajó en la conservación de calles, beneficiándose a los barrios San José, Sarmiento, Alto Verde, Villa del Parque y Yapeyú, especialmente las arterias por donde pasan líneas de ómnibus. También se efectuaron tareas de reparación y reacondicionamiento en las calles 9 de Julio, Rivadavia, Rioja, Yrigoyen, y Presidente Roca. En el Distrito Militar 36 se realizaron trabajos de imprimación asfáltica en un total de 6.700 m2 y en la calle Juan de Garay, entre San Martín y San Jerónimo, se procedió a la ruptura del hormigón para su posterior reparación. También se desarrollaron tareas de nivelación de terrenos se efectuaron en la playa de Guadalupe y en el barrio Chalet.

Asimismo hubo movimiento de tierra en zonas cercanas del Cementerio, en tanto que en la plaza "20 de Junio", se efectuaron trabajos de limpieza.

Se iniciará un operativo sobre empleo de carros

La Dirección de Policía Municipal informó que se iniciará un operativo denominado "carros" para establecer todo lo relativo a la utilización de estos vehículos en la recolección de residuos, ya que se tiene la certeza de que en algunos casos los mismos son empleados durante el día para expendio de verduras. Asimismo, en el operativo de referencia colabora la Policía de Menores, ya que en aquellas tareas, que se efectúan por la noche, son empleados niños de corta edad.

La misma repartición comprobó que una persona arrojaba residuos cárneos en la Avda. Alem. Labrada el acta por la infracción respectiva, las actuaciones han sido elevadas al Tribunal de Faltas.

Como se sabe para estas transgresiones han sido establecidas multas que pueden llegar hasta los 50.000 pesos m oneda nacional.

Feria franca del sur

En los próximos días se reanudarán los trabajos de reacondicionamiento en el ex Mercado Sur, en donde está instalada la feria franca que funciona en la zona.

La falta de los pagos denuncian maestros privados

La Asociación de Educadores Particulares de la provincia denuncian en un comunicado ante el magisterio y la opinión pública que nuevamente el ministro de Educación ha fallado a la palabra empeñada en el acta preacuerdo que se hiciera con motivo del levantamiento del paro docente. "Hoy —expresa el comunicado— venció la fecha tope y aún no se efectivizó ningún aporte estatal, ni para el pago del retroactivo de enero y febrero, ni para el pago de los aportes del mes de agosto de 1971 a los establecimientos privados de enseñanza".

Una entrevista con el gobernador pide el ente vecinalista

Las autoridades de la Federación Santafesina de Entidades Vecinales han solicitado una entrevista con el gobernador, general Guillermo R. Sánchez Almeyra. Es propósito de los dirigentes del mencionado ente interesar al titular del P. E. sobre la solución de problemas vinculados con el transporte urbano de pasajeros, de acuerdo con la posición sostenida en el seno de la comisión de estudio.

Entre otras cosas se solicitará que se disponga la exención de impuestos que inciden sobre el mencionado servicio. En igual sentido se han cursado notas a las autoridades nacionales.

La congelación de los precios

Asimismo a Federación de Entidades Vecinales ha dispuesto cursar una nota al presidente de la República, teniente general Agustín A. Lanusse pidiendo el mantenimiento de la medida sobre congelación de precios.

Por otra parte, el mencionado ente ha resuelto solicitar a la Municipalidad que se extremen medidas para la estricta aplicación de la medida del P. E. nacional sobre congelación de precios, señalando al respecto que hay algunos comerciantes que siguen obrando desaprensivamente, sin tener en cuenta lo establecido al respecto.

Construcción del laboratorio de pestes porcinas

En el Ministerio de Agricultura y Ganadería se procedió a la apertura de las propuestas presentadas en la licitación pública convocada para la construcción de la primera etapa del edificio destinado al laboratorio de enfermedades porcinas de Chañar Ladeado.

Se presentaron tres propuestas que oscilan entre $ 80.023 y $ 112.389, pasando todas ellas a consideración de la respectiva comisión de adjudicación.

ACTOS CULTURALES

EXPOSICIONES

Museo Rosa Galisteo de Rodríguez. — Exposición con obras de Emilio Centurión y en su homenaje. Organiza: Asociación Amigos del Museo.

Museo Municipal de Artes Visuales. — San Martín 2068. Visitas, por la mañana, de lunes a viernes de 8 a 12; sábados, de 9 a 12.30; por la tarde, todos los días de 16 a 20 (incluyendo feriados); domingos de 15 a 20.30. Exposición de grabados de Reina Kochashian, pinturas de Oscar Esteban Luna y óleos de Julio César Botta. Hasta el 27.

Ana de Borruat (dibujos y tintas). — En la Sala de Barrio de Rep. del Oeste, Av. Freyre 2765.

Juan Grela G. y Aid Herrera. — Muestra de dibujos y grabados en El Galpón, San Martín 1858. De miércoles a domingos de 18 a 20.

Ricardo Peirone, Adolfo Preridere, Norma Anghilante, Norma Fenoglio, Hugo Vinuela y Juan Carlos Rodríguez (dibujos, acuarelas y témperas). — En la Biblioteca Central de la Universidad, 9 de Julio 2154, muestra conjunta. Organizan: la biblioteca y la Municipalidad de Rafaela.

Muestra de cerámicas de alumnos de la Esc. Nº 20 de Artesanía Regional de Alto Verde que dirige Elba Dies. — En la galería de arte del cine Ocean. Hasta el 27. Organiza: Núcleo Joven del Mov. de Juventudes.

CINE

Núcleo Joven del Movimiento de Juventudes. — Hoy, a las 19.15 y 21, en el cine Ocean: "Morir en Madrid". Con debate al finalizar.

Cine Club Santa Fe. — Hoy, a las 19.15 y 21.45, en el cine Luxor: "Zabriskie Point" de Michelángelo Antonioni. Además: cortometraje.

Agrupación Amigos de la Música. — El 24, a las 20.23 y 22.15, en el cine Garay: "Voy, veo y malo" y "Canción del sol de medianoche".

CURSILLOS

El peronismo, historia y perspectiva. — 22, 24 y 25, a las 21.15, en el aula Alberdi de la Facultad de Cs. Jurídicas de la UNL, a cargo de Juan Pablo Franco y Roberto Carri. Organiza: Colegio Mayor Universitario.

Técnicas de promoción de la lectura. — 22, 23 y 24, a las 19, en 9 de Julio 2154, a cargo de Miguel A. Zanelli. Organiza: Dpto. de Extensión Universitaria de la UNL.

Roberto Carri y Norberto Wilner. El 24 del cte. y 1o. de octubre, a las 21.30, en el aula Patricio Cullen del Colegio de la Inmaculada, sobre: "La unidad de la revolución en el Tercer Mundo: Mao, Perón", "La historia política del peronismo" y "Peronismo y Tercer Mundo", respectivamente. Organiza: CIOS y secretaría de asuntos estudiantiles de la Universidad Católica.

Jorge Vásquez Rossi. — 23 y 30 de setiembre y 7 de octubre, a las 19.30 en El Galpón, San Martín 1858, sobre: "Realismo, verosimilitud y realidad social".

CONCIERTOS

Orquesta Sinfónica Provincial de Santa Fe. Director: Gilbert Histevins. Domingo Garreffa (cornet). — El jueves 23, a las 21 y 30, en la sala Brahms. Organizan: Amigos del Arte, Amigos de la Música, y LT 10. Colabora: Dirección General de Cultura provincial.

Perla del Curto (piano). — El 24, a las 21, en la [illegible] Normal de Coronda.

Postergó reunión el Rotary J. de Garay

El sábado próximo, a las 21, en el Club de Regatas, se efectuará la entrega de la carta constitutiva al Rotary Club Brigadier Estanislao López, motivo por el cual la entidad similar Juan de Garay celebrará su reunión del miércoles el 25. Este cambio se realiza para facilitar la concurrencia a la citada celebración, a la que asistirán las esposas de los rotarios.

Asimismo, la junta directiva del Rotary Club Juan de Garay informa que las reuniones hogareñas tendrán lugar el 29 del mes en curso y que se comunicará por correo y teléfono a cada socio el lugar adonde deberá concurrir. Ha sido elegido para ser considerado el tema "¿Debe ser directa o indirecta la acción de Rotary?", informándose de las conclusiones en una reunión futura.

El C. de Jubilados Periodistas hará reunión el miércoles

El Círculo de Jubilados y Pensionados Periodistas y Administrativos ha convocado a una reunión para el 22 del corriente, donde se presentará un detallado informe acerca de las obras que se han venido realizando en el cementerio municipal, hasta su finalización en favor de sus afiliados.

La reunión se efectuará a las 16.45 en una de las salas de la Sociedad de Músicos y serán tratados, además, la confección de cartas-poder para los dueños de certificados patrimoniales, la aceptación de nuevos socios y distintos problemas surgidos como consecuencia de la disolución de la Comisión pro Panteón Social.

CHILE CON EL PUÑO EN ALTO

(III)

Editorial

"El Mercurio", órgano principal de la prensa chilena, publicó un editorial analizando la obra de gobierno de Allende en sus primeros diez meses.

Pero por lo visto el análisis no le cayó muy bien al presidente. Al llegar a Santiago de regreso de su gira y pronunciar su discurso en la plaza Bulnes frente al pueblo congregado para recibirlo, fustigó duramente al colega.

Decía el editorial: "El lema de las relaciones con todo el mundo está sirviendo de bombo para que todo el mundo revolucionario se dé cita en esta democracia, que recibe inerme y tolerante a quienes no vienen como [illegible], sino como escuadrones de concientización que se transforman en otras tantas celadas para nuestra débil estructura legal".

El párrafo transcripto parece que dolió. Y el compañero Allende dijo que "en lo único que estamos de acuerdo es en aquella frase que habla de nuestra débil estructura legal y en realidad debe haber una débil estructura legal cuando el propietario de "El Mercurio" que debería estar en la cárcel por la estafa del Banco Edwards, está fuera de las fronteras de la patria".

Como se ve, no son muy cordiales las relaciones entre "El Mercurio" y el señor presidente de Chile. Y también, como se ve, ninguno de los dos se afana mucho por disimularlo. De todos modos, ni la fecha ni la celebración, ni el ambiente de euforia, ni el lugar eran muy propicios para traer a colación la opinión de nuestro ilustre y centenario colega.

Resultados

Oficialmente, el gobierno ha manifestado su satisfacción con los resultados obtenidos en la gira del presidente por Ecuador, Colombia y Perú.

Puede que sea así. Pero el hombre de la calle no está del todo convencido. Porque la opinión del hombre de la calle generalmente coincide en que los mandatarios deben quedarse en la Casa de Gobierno a trabajar por el bienestar de su pueblo y el progreso de la Nación.

De cualquier manera, si Chile quería propiciar o alentar la incorporación de Cuba al grupo de los 77, el éxito fue relativo, salvo en la intención compartida de Perú. Por otra parte, la estrepitosa caída del régimen de Torres en Bolivia quitó de en medio a un fuerte aliado para la causa y restó fuerza a la propuesta.

La clara ideología marxista de Allende sirvió de apoyo a los militantes de esa misma tendencia en los países visitados para arreciar en su lucha contra los principios democráticos. El presidente de Chile sorteó los obstáculos con su reconocida habilidad diplomática y su experiencia. Pero, en la última instancia, enfatizó y dio especial solemnidad a la posición chilena de respeto a los principios fundamentales de las Naciones Unidas.

Algo es algo. Su país y el continente todo esperan que [illegible] esa solemne posición.

Jorge Carballo

POLITICAS

Junta Departamental de San Jerónimo del MNJ, rama femenina

La delegada provincial del Movimiento Nacional Justicialista Sta. Fe, zona norte, Sra. María P. de Rodríguez Alderete informa que se realizó la asamblea partidaria con el propósito de constituir la Junta Departamental de San Jerónimo rama femenina, en la ciudad de Coronda con asistencia de representantes de numerosos distritos.

El organismo quedó formado así: secretaria Sra. María Alida Alzugaray de Romagnoli (Coronda), vocales: Leonor Ana Flores de Ambort (Gálvez), Lidia Marpa D'Angelo de Cansiácomo (Barrancas), Martha Elena Morante (Maciel), Dora Leguizamón de Bustos (Gaboto), Josefina Gil (Monje), Cecilia Armando de Llano (Díaz), Andrónica Piquet de Carballo (San Jenaro) y Nélida de Insaurraldi (Casalegno).

Junta en Gral. Obligado: Viajó a diversas localidades del departamento Gral. Obligado la delegada del MNJ, donde se efectuarán asambleas con motivo de la formación de la Junta Departamental. Las consultas partidarias son atendidas en la ciudad de Villa Ocampo, calle Belgrano 1525, T.E. 483.

Unidad básica masculina: se realizó el acto de inauguración de la unidad básica de la seccional 4ª de Avenida Freyre 1554/60 con asistencia del delegado reorganizador Dr. Celestino A. Marini. Se informó en la oportunidad que en un término de 15 días se organizará un dispensario médico gratuito para todos los vecinos de la zona.

Seccional 6ª: La comisión promotora masculina de esta seccional ha convocado a asamblea para mañana a las 20.30 en el local de Lamadrid 2416. En la oportunidad se elegirán las autoridades de la unidad básica correspondiente.

Efectuó reuniones el P. Justicialista

Con asistencia de los apoderados del partido Justicialista Dr. César Oscar Hadad y el Sr. José Ovidio López, se efectuó una reunión de dirigentes y simpatizantes del departamento Castellanos, en la que se consideraron diversos aspectos de la afiliación partidaria. Se eligió la Junta Promotora Departamental y se dispuso convocar para el 25 del corriente a efectos de constituir la Junta Departamental femenina y la de la ciudad de Rafaela.

Se informa, por otra parte, que se constituyó la Junta Promotora del Departamento Caseros, que se ha abocado de inmediato a la tarea de afiliación.

La Junta del MID en Recreo formaron

En una reunión efectuada en el distrito Recreo, departamento La Capital, quedó constituida la Junta Promotora del MID en esa localidad, en la siguiente forma: presidente Sr. Humberto Luna, vicepresidente: Pedro Zucarelli, secretario: Oscar Ferreira, tesorero: Julio Levatti, vocales: Srta. Elba Valli, Sra. A. de García Pérez, Juan Zucarelli, Aníbal Sottini, Rogelio Levatti, Emilio Pagliótico, Hugo Héctor Ruiz y A. Ríos.

Actividad en Arroyo Leyes: Fue puesto en funciones por el delegado organizador del departamento La Capital, el titular de la Junta Promotora del MID en Arroyo Leyes, Sr. José Tito Grandal.

LA ENTREGA DE LOCALES A LOS PARTIDOS POLITICOS

Al finalizar el período escolar del presente año, el P. E. provincial dictaría el decreto correspondiente determinando la entrega de locales a representantes de partidos políticos. Se trata de aquellas propiedades donde actualmente funcionan establecimientos educativos.

La versión fue recogida en Casa de Gobierno y conforme a normas del Poder Ejecutivo nacional, los inmuebles serán restituidos a estos sectores para que así normalicen la actividad dada la inminencia del proceso preelectoral.

Como se recordará, las sedes de los partidos políticos fueron confiscadas al quedar disueltas tales agrupaciones.

No se realizó la marcha de productores de frutilla. Conversarán hoy con el gobernador



Productores de frutilla y numeroso público en la mañana de hoy en Coronda, a la espera de acontecimientos, mientras los efectivos policiales ejercían severa vigilancia.

CORONDA (Enviado Especial). — Una jornada de expectación, provocada por el anuncio de la realización de una marcha de productores de frutilla hacia esta capital, para exteriorizar el descontento que ha provocado la introducción de grandes cantidades de ese fruto proveniente de Brasil y México, vivió desde muy temprano la zona de Coronda, donde la presencia de fuertes efectivos policiales, denunció la decisión ya anunciada de las autoridades provinciales de impedir la realización de la proyectada marcha, que había sido ratificada en una asamblea de productores realizada anoche, pese a tenerse conocimiento de la prohibición oficial.

A nuestro arribo a Coronda, un grupo de unos 40 productores se hallaba concentrado en la intersección del acceso a la ciudad con la ruta 11, donde también habían tomado ubicación efectivos del Grupo de Control de Disturbios, de la policía de La Capital. Se discutía cuál sería el procedimiento a seguir, teniendo en cuenta que el jefe de policía de la provincia coronel (RE) Fernando Aníbal Guillén, había citado al señor Manuel Ricca, presidente de la filial de UPARA (Unión Productores Agropecuarios de la República Argentina), para conversar en la Jefatura de Coronda. Había criterio de no concurrir hasta tanto arribara al lugar el señor Ricardo San Esteban, secretario general de UPARA, quien debía viajar proveniente de Rosario.

Se advertía crecida impaciencia, mientras se hacían oír en diversos tonos, los más diversos comentarios sobre la situación. En esos momentos, se apersonó al grupo el comisario inspector Dante Mailler, subjefe departamental quien invitó al señor Ricca a concurrir a la Jefatura, dándole amplias garantías que lo haría en carácter de invitado y al efecto de conversar con el coronel Guillén.

Frutilla de importación

Mientras se resolvía la concurrencia a la Jefatura, diversos productores nos hicieron llegar su inquietud —indignación es el término más correcto— por la autorización concedida para importar frutilla de Brasil y México, lo que ha dislocado totalmente el mercado. Se nos explicó que el costo del fruto, desde su siembra a cosecha, es de $ 191 moneda nacional el kilo, pero que la frutilla importada se está vendiendo a $ 165. Ello ha dado lugar —dijo un productor— a que establecimientos de la misma Coronda que procesan el fruto, hayan adquirido partidas de frutilla brasileña y como ésta es de menor calidad, deben darle el gusto utilizando frutilla corondina. "Nos hallamos al borde la desesperación —acotó otro de los presentes— y no sabemos qué pasará con los 3 millones de kilo de la producción de este año de la zona de Coronda, San Fabián, Desvío Arijón y Arocena. Somos 520 productores que damos trabajo de 5.000 a 7.000 obreros en 4 meses".

En la Jefatura

Finalmente, se dispuso que el señor Ricca y otros productores concurrieran a la Jefatura, para conversar con el coronel Guillén, quien había arribado una hora antes [illegible] Santa Fe a bordo de un helicóptero de reacción. Una vez en la sede policial, la espera se hizo bastante prolongada, sosteniendo el jefe policial una conferencia con el jefe de la zona centro, inspector general Elvio Crespo; el jefe de Operaciones de la policía de la provincia; el comisario inspector Dante Mailler y otros funcionarios. En antesalas aguardaban mientras tanto los productores y el párroco local R.P. Domingo Nardi.

Con el coronel Guillén

Los periodistas presentes, lograron una entrevista con el coronel Guillén, quien informó de los detalles de la situación, expresando que ayer por la tarde había hecho saber al señor Ricca que el gobernador de la provincia, general Guillermo Sánchez Almeyra, iba a recibir esta tarde a una reducida delegación de productores, para considerar el problema, del cual iba a ocuparse durante su permanencia en la capital federal en el día de la fecha. Como condición previa a esta entrevista, se fijó la suspensión de la marcha, "pero esta mañana —expresó el Cnel. Guillén —nos encontramos con la sorpresa que una asamblea había resuelto anoche realizar la marcha que estamos dispuestos a impedir por todos los medios. En ningún momento se ha interrumpido el diálogo, al punto tal que el gobernador va a recibir esta tarde a una delegación de auténticos productores". Se le preguntó entonces al jefe de policía el porqué de la insistencia en que debían ser "auténticos productores" y si se temía que algunos no lo fueran y tuvieran otros objetivos. "Es una simple advertencia —respondió— algo así como curar en salud". "¿La policía tiene conocimiento que el secretario general de UPARA es comunista?", se le preguntó luego, a lo que el coronel Guillén respondió que efectivamente se tenía ese conocimiento e ignoraba si integraría la delegación de "auténticos productores".

La entrevista finalizó con esta afirmación, al agotarse momentáneamente el tema, quedando abierta la instancia a nivel gubernativo.

Productores de la zona de Coronda, dialogan sobre la situación creada con el subjefe de policía del departamento San Jerónimo, comisario inspector Dante Mailler.

Se realizaron en la Bibl. Zola cursos de cooperativismo

Se llevaron a cabo en la biblioteca Emilio Zola, los cursos sobre "cooperativismo" a cargo del Dr. Carlos Etcheverne.

En la oportunidad habló sobre el cooperativismo, que es hoy una realidad que se impone; es decir, es un movimiento en donde el hombre mismo ha tenido cabida y no tiene más que pensar que la realidad que le rodea puede hacerse suya si trata precisamente de unirse y organizarse en federaciones.

Luego se refirió a la "gran reacción obrera" que hubo en el siglo XIX, para llegar a lo que es hoy el cooperativismo. El mismo surgió de la masa obrera, siendo en sus orígenes una expresión popular.

Al referirse al cooperativismo del trabajo, mencionó a sus precursores en materia doctrinaria, como Roberto Owen, en Inglaterra, y Charles Fourier, de Francia, quienes fundamentaron su postura ideológica mediante la sistematización del contexto doctrinario cooperativista. En cuanto a sus orígenes expresó que los tuvo en la medida que preconizaron la organización y la emancipación de la clase obrera, y en sus comienzos, más que una doctrina, el cooperativismo del trabajo fue una actitud vital, que realiza a toda la comunidad en su más amplia perspectiva, ya sea social económica y política. Agregó que lo que hay que hacer ya es una estructuración del contexto doctrinario con una amplia elaboración política, acotando que el cooperativismo es una política que no responde a un socialismo ni a un liberalismo ya que lo que hay es "socialismo cooperativo" y "liberalismo cooperativo", y el cooperativismo es trabajo, es algo innato que necesita la acción doctrinaria expresada en la acción política cooperativista.

El cooperativismo de trabajo —dijo— se cristaliza en la sociedad cooperativa y bajo este aspecto, agregó, se puede decir que las cooperativas de trabajo son aquellas asociaciones que reúnen a obreros, empleados o profesionales en un quehacer industrial para ejercer "libremente" y sin trabas sus profesiones o industrias.

Finalmente citó el proceso de constitución de dichas cooperativas y las ventajas que éstas reportan a sus asociados, que son las siguientes: 1) mejorar el rendimiento y las condiciones de trabajo personal; 2) mejorar la cultura y la preparación técnica de sus socios; 3) disminuye el precio del costo de producción, provocando una baja en los precios de venta y un aumento de consumo; 4) permiten efectuar en común cuantos trabajos o tareas sean encomendadas por otras entidades o personas, y explota colectivamente las fábricas y talleres, ya sean de la cooperativa o arrendados.

Cartas a "El Litoral"

Sobre una delegación de la D. de Turismo que sería creada

Señor director: Con cierta sorpresa, la opinión pública de la provincia fue enterada mediante noticias periodísticas, que el gobierno provincial ha resuelto crear en la ciudad de Rosario una delegación de la Dirección General de Turismo.

De ser cierta dicha información, caeríamos nuevamente en el incremento burocrático abusivo de una actividad que debe ser sinónimo de rápida ejecutividad. El conveniente accionar del organismo oficial de turismo está, sin lugar a dudas, condicionado a las permanentes y siempre variables exigencias del consumidor, es decir, del turista.

Tengo entendido que desde hace años se viene bregando, no sólo en la provincia, sino también en el ámbito nacional, para que el primer peldaño de la conducción turística, es decir, aquel que se encuentra más cercano al turista, sea ocupado por las comisiones comunales y municipales de turismo, a las cuales se integrarían aquellos sectores privados vinculados de alguna manera con el turismo. De esta forma se lograría una conveniente y práctica descentralización de la función planificadora, ejecutiva y fiscalizadora del quehacer turístico.

Además, se provocaría superposición de tareas con la Dirección Municipal de Turismo de Rosario, creada desde hace años y bastante eficaz en el cometido de sus funciones, si bien son escasos los recursos puestos a su disposición.

En momentos en que el gobierno ha dado instrucciones precisas para profundizar la economía en los gastos públicos, resulta una contradicción inexplicable encarar el aumento de la burocracia administrativa del turismo provincial, cuando en realidad lo que se necesita es hacer fogones en los lugares de camping; comodidades en los balnearios; determinación y señalización de los lugares de caza y pesca, facilitando el acceso del turista a los mismos; faltan hoteles, faltan restaurantes, falta mejorar y modernizar los museos; falta crear áreas de protección de la fauna ictica y silvestre, y otras cosas más, para luego concretar, de acuerdo con estudios serios de mercado, la promoción que mejor convenga al turismo provincial.

Después que esto se haya realizado y una vez que se tenga la absoluta certeza de que la provincia está en condiciones de generar una actividad turística convenientemente organizada en base a atractivos que "llamen" y una eficiente capacidad receptiva, recién entonces, cuando el cumplimiento de la función turística oficial así lo exija, habrá que estudiar la posibilidad de aumentar los cuadros del citado organismo, en la certeza de que las circunstancias así lo aconsejan. — Ismael Bruguera. L. E. 5.297.705.



Por el Día del Almacenero. — En las instalaciones de la Quinta Asturiana, la Unión de Almaceneros Minoristas efectuó un almuerzo para celebrar el Día del Almacenero. Hablaron en la ocasión el presidente de la entidad, Sr. Omar Emilio Sánchez, y el gerente, Sr. Antonio F. Ciorciari, el cual [illegible]

GREMIALES

La defensa de un ente estatal asumió el Sindicato del Seguro

Se encuentran en Santa Fe el secretario y subsecretario de interior del Sindicato del Seguro, Sres. Pascual Losada y Darío Pompozzi, con la finalidad de ultimar detalles para la organización de la delegación Santa Fe, de dicha entidad, cuya normalización se efectuará en un plazo no mayor de treinta días.

De esta forma empleados de esta rama que se afilien, contarán con la obra social que presta la entidad y con protección sindical, dice un comunicado que también hace referencia a la actividad del Instituto Nacional de Reaseguros. Este organismo estatal es el que recibe todos los reaseguros de las distintas ramas; su creación —se señala— obedeció a que esta actividad estaba en manos extranjeras y consecuentemente las ganancias transformadas en divisas se evadían hacia otros países, como por ejemplo Alemania o Inglaterra. Esta evasión correspondía a un porcentaje superior al 74%. Con la creación del INDER las divisas quedan en el país, habiéndose reducido la evasión a un 2,7%. Acota más adelante que estos porcentuales transformados en dólares conforman una suma varias veces millonaria. La defensa del INDER —estima— es una lucha permanente y tesonera que se mantiene desde largos años, ya que durante todos los gobiernos fueron puestos a la firma del presidente de la Nación decretos para disolverla.

Respecto de la creación de la ley de capitales mínimos, dice que la medida está apoyada por los grandes trusts del seguro, y tiende a que las empresas amplíen su capital. Esta ampliación, estimativamente —asegura—, estará por sobre los 100 millones de pesos moneda nacional por empresa y por ello la pequeña y mediana empresa y muchas cooperativas, de sancionarse esa ley, deberán cerrar sus puertas; ello en razón de que la situación financiera de las mismas no les permitirá hacer frente a tal incremento en función del momento socio-económico que vive el país. Con ello quedarán sin trabajo varios miles de trabajadores del seguro y no menos productores. Por analogía se verán perjudicados los asegurados en la misma proporción".

Más adelante señala el comunicado del sindicato que en nuestra ciudad circulan cinco o seis listas de compañías o cooperativas que, según las mismas, se hallan en estado de quiebra. Pone de relieve que de la lectura de dichas listas, surge claramente su falsedad, ya que quienes las hacen circular pretenden crear el caos dentro del mercado asegurador y la intranquilidad de asegurados y talleristas. El objetivo que a nadie escapa —afirman— es eliminar por esa vía la competencia con un método que por su naturaleza es despreciable en cuanto a la falta de veracidad de la información y a su carácter de anónimo. Por lo expuesto —dice por último el comunicado— el sindicato se encuentra abocado a esclarecer a la opinión pública. Desaparecido el INDER, desaparecidas las pequeñas y medianas empresas, las cooperativas y mutuales quedarán en manos de los trusts que sirven a espurios intereses extranacionales, por medio de sus testaferros mal llamados argentinos, nuestro mercado asegurador y el reaseguro".

"Día del trabajador de la sanidad" es celebrado mañana

Con motivo de celebrarse mañana el Día del trabajador de la sanidad argentina, la comisión directiva de la Asociación que los agrupa servirá un vino de honor, en sus instalaciones de calle 1o. de Mayo 2718 a las 19.30.

En la oportunidad se informará a representantes de distintos medios de difusión, sobre la actividad cumplida por el sindicato.

Inauguran hoy un curso de belleza para expertas

Con los auspicios de Artez Westerley Argentina se desarrollará en nuestra ciudad desde hoy y hasta el viernes, un curso de aleccionamiento para expertas de belleza como así también vendedoras de perfumerías, en cuyo transcurso se expondrán detalles de la nueva línea de maquillaje que usará el público femenino durante la temporada estival.

La entrada está abierta para todos quienes deseen participar y las sesiones se llevarán a cabo en dependencias del Hotel Corrientes, Corrientes 2520, en el horario de 20 a 21.

Se reúne mañana Sta. Fe para Sta. Fe

La comisión ejecutiva de la Campaña Santa Fe para Santa Fe, ha convocado a una reunión para mañana a las 19.30, en el local del Centro Comercial de Santa Fe.

En su transcurso se dará un informe sobre lo conversado con el intendente municipal sobre la laguna de Guadalupe, como asimismo se considerarán otros asuntos que hacen a la marcha de la institución.

Consultorios del Hospital Italiano no atienden mañana

Mañana se celebrará el Día de la Sanidad y con tal motivo autoridades del Hospital Italiano de Santa Fe y Colonias informaron que no atenderán los consultorios externos ni se desarrollará actividad administrativa alguna.

Como de costumbre se mantendrán las guardias de emergencia y se atenderá a los internados.

FECHAS SANTAFESINAS

20 DE SETIEMBRE

1822 — Se firma en Paraná, entre los gobiernos de Santa Fe y Entre Ríos, un tratado para prestar auxilio a los orientales en guerra con el Brasil, el que fue suscripto por Pascual Echagüe y Nicolás de Vedia, respectivamente.

1860 — Se reúne en Santa Fe la Convención Reformadora de la Constitución de 1853, con el propósito de conseguir el ingreso de la provincia de Buenos Aires y consolidar la unión nacional.

1870 — Con motivo del levantamiento del general Ricardo López Jordán, el Congreso Nacional sanciona una ley declarando intervenidas a las provincias de Entre Ríos, Corrientes y Santa Fe, ley que el Poder Ejecutivo nacional promulga el 24 del mismo mes.

1888 — A raíz de la muerte de Domingo F. Sarmiento, se realiza en el teatro Politeama de nuestra ciudad un funeral cívico auspiciado por el Consejo General de Educación, que contó con la concurrencia de la ciudadanía santafesina.

1906 — En la cancha del Club "Belgrano", en calle Córdoba esquina San José, se juega el último match de la temporada, entre éste y C. Rosario de la ciudad del sur. A. Belgrano lo representaron: F. Frutos; Juan Ortiz y J. Páez; Pereyra, S. Novillo y R. Román; Ritaifo P. Manailla (capitán), E. Bracamonte, Luis Saavedra, C. Ramírez y E. Castellanos. Ganaron los santafesinos por 2 a 0. Fue árbitro Fildo G. Dómine.

1912 — Fallece en Santa Fe Francisco Velázquez Pujadas, poeta y periodista, que actuó como redactor de distintas publicaciones.

Estado de los ríos

	Mts.	Creció	Bajó
Formosa	0.59	—	0.04
Iguazú	5.25	—	0.25
Posadas	0.62	—	0.06
Corrientes	1.43	est.	—
Paraná	0.96	—	0.01
Santa Fe	1.41	0.04	—
Rosario	0.83	0.09	—

La partida para el plan de obras 20 y 20 se agotó

Si bien no se suministró información oficial, trascendió que la partida presupuestaria para el plan de obras denominado 20 y 20, que ha permitido concretar numerosos trabajos públicos en distintas comunas y municipalidades ha quedado agotada.

En consecuencia se estima que se harían los reajustes correspondientes para tratar de satisfacer iniciativas cuyos antecedentes y proyectos ya giran en dependencias del ministerio de Gobierno.

Cabe acotar que hoy tuvieron entrada, para acogerse al plan citado, los antecedentes y proyecto de ordenanza para construir un balneario comunal en Barrancas con un presupuesto de 50.000 pesos ley; Cañada del Ucle también elevó el proyecto respectivo para dotar de iluminación a gas de mercurio a la calle San Martín por un total de 70.000 pesos ley. La comuna de Diego de Alvear envió el proyecto para remodelar la plaza principal y completar obras de desagües en el radio urbano, obras en que será necesario invertir 37.955 pesos ley.

Muestra de artistas de Rafaela y Recreo

En la biblioteca central de la Universidad Nacional del Litoral fue abierta una muestra de dibujos y témperas de jóvenes artistas plásticos de localidades cercanas de Santa Fe, como son Norma Anghilante, Norma Fenoglio, Ricardo Peirone y Adolfo Previderá, de Rafaela y Hugo Darío Viñuela de Naré y Juan Carlos Rodríguez, de Recreo.

Con dicho acto, la entidad mencionada ha comenzado el ciclo cultural para el corriente año que consistirá en conferencias, cursillos y exposiciones plásticas.

La referida muestra puede ser visitada en el horario de 8 a 13 y de 16.30 a 19 y 30 en el local de la entidad, 9 de Julio 2154 hasta el 27 del mes en curso.

Telegramas detenidos

En las oficinas de Correos y Telecomunicaciones de calle Mendoza 3460, se encuentran a disposición de sus destinatarios los telegramas dirigidos a Martín de Odati, Shirley Ruth Basset, Crevi SRL., Fiat Amadei, María Alejandra Ramírez, Coop. Agrícola la Trinidad, Rosel Charles, Delfino Romero y Alberto Saux.

la guitarra

EL muchachito moreno estaba como transfigurado; su semblante oscuro se había iluminado con esa luz resplandeciente que sólo proporciona la alegría de los grandes momentos: la maestra sonrió satisfecha, ganada ella también por la misma alegría. Y allá se fue él, demasiado emocionado para agradecer, apretado a su regalo como queriendo convencerse de que eso era realidad: la guitarra. ¡La guitarra! ¡Cuánto la había deseado! Desde siempre, pero más aun desde aquel día en que, venciendo miedos y timidez, se volvió popular en la escuela cantando "Juan Payé". El Día de la Tradición fue glorioso para Julio Quiroz, al que apodaban "Mono" sus compañeros, sin pensar cuán acertados estaban y cómo lastimaba al muchachito este mote inocente: su piel oscura, las enormes orejas salientes "en pantalla", los ojillos como bolillas relucientes y la boca grande eran los rasgos que le ganaron el apodo. Pero, a partir de ese 10 de noviembre, "El Mono" ya no era nombrado con ligereza; algo había cambiado, algo ponía un matiz de admiración en la voz de los chiquilines que le pedían en los recreos: —¡"Mono," cantá "La vestido celeste"! — "Mono, ¿sabés ese chamamé que se llama...?" Y el correntinito feliz, dándose aires de importancia se hacía rogar hasta que cedía porque ya él mismo no podía contener sus deseos de cantar. Todo había comenzado por una feliz circunstancia: en un cumpleaños celebrado en el aula, en que cada uno debía mostrar sus habilidades, la maestra "descubrió" que Quiroz tenía buena voz, que Quiroz entonaba haciendo gala de un oído extraordinario, que Quiroz ¡hasta tocaba la guitarra!... En los días que siguieron y guardando entre los dos el secreto, la maestra llevaba al negrito a su casa, le hacía escuchar discos y practicar con una guitarra prestada, un vasto repertorio de canciones del terruño. Le gustaba verlo afanarse con tesón, escuchar, imitar, gozar, por último, de su triunfo cuando, sudoroso y feliz, terminaba el ensayo.

Así llegó el día en que su "debut" dejó boquiabiertos a los alumnos y maestras del turno de mañana: ¿"El Mono?... ¡"El Mono Quiroz", guitarrista y cantor! Si parecía mentira... Sin embargo allí estaba él tomando muy en serio su papel, un poco tembloroso al principio, seguro y feliz cuando los aplausos vinieron a premiarlo.

Ese 10 de noviembre fue inolvidable para Julio Quiroz. Hasta entonces sus diez años de vida habían transcurrido sin alternativas en un ambiente de pobreza miserable: el rancho, el padre casi siempre alcoholizado, la madre enferma y agobiada, los nueve hermanos. Se había criado solo, como crecen los yuyos. A veces ayudaba al padre que era verdulero y con un canasto en cada mano ofrecía de casa en casa su mercancía. En la escuela se sentía feliz, más que nunca ahora que se había tornado popular; y como si ello fuera poco, su más cara ambición, una guitarra, le pertenecía desde ahora para siempre. Eso era lo increíble; era de él, su primera pertenencia. Después de recibirla y para que los otros no vieran su emoción, volvió solo a su casa, escapando al grupo cinglero que otras veces integraba. Se sentía distinto, importante; apretaba bajo sus dedos posesivos la madera lustrosa, consciente de las miradas de admiración que le seguían desde los ranchos. Llegó a su vivienda —barro apisonado, latas, tristeza, hambre, desnudez— y ensayó para sus hermanos la sonrisa más blanca, más radiante, para anunciar:

—Miren lo que traigo. ¡Es mía!

Algo en la mirada del padre lo detuvo, un brillo extraño que le hizo presentir en un relámpago que se avecinaba una catástrofe.

—Ajá, ¿y de ande la sacaste?



Mientras el chico calculaba la conveniencia de decir la verdad sus ojos se iban acostumbrando a la oscuridad del rancho. Entonces la vio. Mejor dicho, la adivinó bajo los trapos que cubrían la cama y advirtió que respiraba con trabajo, los ojos cerrados, la cara terrosa.

—¿Qué tiene Machuca?

Antes de recibir respuesta ya sabía él que sería uno de sus ataques. Su madre era enferma, ya estaban habituados y lo aceptaban como aceptaban todas las otras miserias que vivían. Pero esta vez era distinto, algo se lo decía, un presentimiento odioso que le hacía pensar en un segundo, inexplicablemente, en palabras como muerte, dolor, Machuca, guitarra (¿por qué "guitarra", por qué.).

El padre estaba diciendo algo: "Si es cierto que es tuya podemos venderla, m'hijo; tu mama está grave, el doctorcito dice que no debemos moverla; en el hospital nos hubieran dado los remedios, pero aquí..."

Julio sintió que algo le subía desde adentro, algo caliente, como fuego: lo abrasaba, le nublaba los ojos, lo impelía. Se abrazó a la guitarra y salió a la luz mortecina de la tarde que se iba y corrió, corrió sin detenerse. Rebeldía, desesperación, impotencia. ¡Infeliz muchachito! Cómo analizar sus sentimientos, cómo descubrir lo que sentía, si lo único que él mismo distinguía, confusamente, dentro de sí mismo era un imperioso mandato de todo su ser: "Salvar la guitarra", y un ruego: "La guitarra no, la guitarra, no".

Llegó a la alcantarilla cuando ya la noche caía. Tenía allí un refugio, su lugar secreto donde tantas veces se escondió de las palizas del padre o donde pasó feliz alguna rabona inocente. Esta vez le pareció un lugar desconocido, poco acogedor, distinto. Sintió frío y algo más, algo así como miedo. Sí, era miedo, pero sabía que no era la oscuridad la causa, era miedo de lo que había hecho. El no estaba familiarizado con este sentimiento, generalmente no se arrepentía de sus fechorías o aventuras; esto era nuevo, era amargo, un sentimiento feo que no le daba paz. Una idea le rondaba en la cabeza pero se negaba a enfrentarla..

Comenzó a tirar piedritas al agua para distraerse pero la idea persistía hasta que se abrió paso en su cerebro o cobró voz y vida, susurrándole: "Machuca, Machuca, Machuca". Ahí estaba por fin, lúcido, instalado dentro de sí mismo el problema. La guitarra o Machuca, la guitarra o Machuca... El tren de la medianoche trepitó por sobre su cabeza pareciendo acomodar su ritmo acompasado a las palabras que le torturaban. Medianoche ya. Hacía varias horas que se había escapado de su casa. El padre habría mandado a uno de sus hermanos a buscarlo, pero él sabía que estaba seguro, que no lo hallarían en su escondrijo. Recordó de nuevo a la madre, pálida, con sus negros mechones de pelo esparcidos sobre la almohada, respirando agitadamente, con aquel estertor desagradable; una vez había escuchado ese mismo ruido al abuelo agonizante. ¿Y si Machuca se moría como el abuelo?...

De pronto se puso a llorar. ¿Lloraba por la madre, lloraba de miedo o lloraba como se llora en la hora de los grandes renunciamientos? Era un llanto de auténtico dolor, de desprendimiento supremo, de sublime decisión: Un adiós desgarrador a lo que más deseaba, a su única posesión sobre la tierra. Ya no habría canciones, ya no habría aplausos para "El Mono", ya nunca podría volver a tener una guitarra.

A veces el llanto de un niño es un llanto adulto, doloroso. Así lloró Julio Quiroz aquella noche, Julio Quiroz al que apodaban "Mono".

....

En el almacén de don Joaquín, el Turco, que trafica con todo lo que le ofrecen, hay colgada una guitarra.

nilda rosa nicolini

Para EL LITORAL — SANTA FE

Ilustró RICHARD PAUTASSO

sábato: un itinerario dramático

ERNESTO SABATO ha observado que el escritor procede como un obseso en la asunción de sus temas, porque éstos se le imponen desde las profundidades del inconsciente. Un argumento se elige, el tema nos elige. A través de su obra, reunida fragmentariamente en "Itinerario" (Edit. Sur), pueden rastrearse sus obsesiones fundamentales, repetidas, ahondadas y a veces resueltas tanto en sus ensayos como en sus libros de ficción. Así en el epílogo de "Hombres y engranajes" (1951), uno de los fragmentos más certeros de toda su obra, enuncia la posibilidad de un sentido para nuestra vida aparentemente absurda, pues a pesar de las calamidades que cercan al hombre contemporáneo (como lo cercaron por otra parte, desde siempre, aunque quizá en forma menos perentoria), existe en cada uno de nosotros algo así como la sospecha de que ese mundo ha de tener un sentido, "puesto que luchamos, puesto que, a pesar de toda la sinrazón, seguimos actuando y viviendo, construyendo puentes y obras de arte, organizando tareas para muchas generaciones posteriores a nuestra muerte, meramente viviendo"; porque, "todo el horror de los siglos pasados y presentes en la larga y difícil historia del hombre es inexistente, además, para cada niño y para cada joven que comienza a creer". Esa idea, bastante para sostener una vida y una obra ennoblecida por ella se encarna en "Sobre héroes y tumbas", no sólo en cuanto la novela le sirve de ilustración (la enorme importancia de los actos cotidianos, de las pequeñas grandes lealtades), sino también como la reflexión de Bruno, el personaje que representa la conciencia lúcida del narrador-observador, y que permite comprender la doble tragedia de Martín y Alejandra, enfrentados, uno con su primera gran experiencia del absurdo, y la otra, con la fuerza interior que la destruye. Repite así Sábato ideas y sentimientos que, de modo parecido, obsesionan al hombre actual, de Unamuno en adelante, con el ilustre ejemplo de Camus: es preciso vivir de modo tal que merezcamos la inmortalidad, aunque no podamos creer en ella, podría decir el primero; aunque no haya tal inmortalidad, aunque Sísifo remonte la misma montaña hasta la inalcanzable cima y rehaga eternamente el camino, su tarea está jerarquizada por el solo hecho de comprometer en ella toda su fe y lo mejor de su esfuerzo, podría añadir el segundo.



Que así debe comprenderse a un escritor, es decir, consubstanciándose con sus obsesiones, lo da a entender claramente Sábado en la explicación inicial: "Ahora que empiezo a contemplar mi vida retrospectivamente, observo que no he hecho más que rumiar algunas pocas obsesiones, obsesiones que a veces se manifiestan en tentativas racionales, en ensayos sobre el drama del hombre, en esa catástrofe universal de nuestra época; y a veces, en ambiguas, oscuras y contradictorias fantasías del inconsciente. Con seguridad, si un fragmento de mi obra ha de perdurar será alguno de estos inexplicables delirios".

Desfilan en estas páginas brillantes fragmentos de "Uno y el universo" (1945); muy escasos de "El Túnel" (1948), su primera novela; más extensos de "Hombres y engranajes" (1951), en particular aquéllos en que procura conciliar el maquinismo, verdadero monstruo apocalíptico de nuestro siglo, con la jerarquización del hombre, en apariencia sorprendido por su avance y cosificado, pero no por eso resignado a abdicar de su papel, puesto que tantos lo advierten y ese conocimiento es ya prenda de salvación futura; el paralelo entre ambos sexos, trazado en "Heterodoxia" (1953), que no pueden mirarse como opuestos, porque su complemento y equilibrio son indispensables para el orden y el desarrollo armónico de la especie; una amplia selección de "Sobre héroes y tumbas" (1961), novela verdaderamente polifacética, porque en ella se plantean muchos de los temas del hombre argentino y universal: desde la personalidad extraña de su protagonista, Alejandra (la princesa-dragón), hasta el oculto sentido de la existencia, tratado en el personaje doble que integran el alférez Olmos, en derrota, y Martín, en crisis de desconcierto; pasando por reflexiones sobre el argentino constante y por esa especie de catarsis personal que a tantos ha dejado perplejos, quizá por anhelo de comprender demasiado, y que es el "Informe sobre ciegos" (como si un escritor no tuviera derecho a liberarse de sus demonios, y para eso escribiera, según afirmó Faulkner alguna vez); la conjunción de hibridaje, sexo, descontento y metafísica popular que halla en "Tango, canción de Buenos Aires" (1962); la crítica de las teorías literarias de Robbe Grillet (no de sus novelas), en cuanto tienden a esclavizar las formas novelísticas: "Las pretensiones de Robbe Grillet" (1963); una miscelánea escogida entre los numerosos temas que Sábato abordó en "El escritor y sus fantasmas" (1963), y que abarca desde sus indagaciones en el ser y el carácter argentinos, hasta los problemas que atañen al arte nacional y al escritor contemporáneo; el noble y justiciero homenaje a Pedro Henríquez Ureña (1964), verdadero maestro, no sólo por su saber sino (lo que es más difícil) por el amor que puso en la tarea, además de esclarecer sus ideas filosóficas, lingüísticas y su vocación de americano, en el mejor sentido del término; "Reflexiones sobre el arte en general y sobre Antonio Berni en particular" (1965), donde Sábato, con valentía, distingue entre la innovación formal que responde a una necesidad interior, y aquella otra que es mero dictado del esnobismo o de la moda efímera, cuando no el deseo de asombrar a los incautos; "Los fantasmas de "Flaubert" (1967), estudio sobre el gran novelista y la proyección de su personalidad en la obra; "Sartre contra Sartre" (1968); en fin, el homenaje a Ernesto Guevara, rendido en la Universidad de París, poco después de su muerte (1967).

Quizá entre las páginas más significativas de Sábato se cuente aquéllas en que se ocupa de la novela, y donde puntualiza cómo "una novela profunda no puede ser metafísica", pues debajo de los problemas circunstanciales están los que pueden calificarse de últimos en toda existencia: la angustia, el deseo de absoluto y de eternidad, la perplejidad y el temor ante la muerte, el deseo de poder, la rebeldía ante el absurdo de la existencia. Bien afirma que "en toda gran novela, en toda gran tragedia, hay una cosmovisión inmanente", fenómeno que se acentúa en nuestro tiempo. Como dijo Mallea, el género vive hoy lo que llamó la fase de la tragedia, es decir, el acceso a una dimensión vertical. Vuelve sobre el tema en el ya citado "Sartre contra Sartre", para observar que la filosofía por sí sola, no puede realizar la síntesis del hombre disgregado: "La auténtica rebelión y la verdadera síntesis no podían provenir sino de aquella actividad del espíritu que nunca separó lo inseparable: la novela". Porque ésta "no sólo hace al conocimiento del hombre, sino a su salvación". Lo cual basta para justificar un género cuestionado como pocos desde su origen mismo, cuando se lo consideró peligroso (y felizmente lo es), hasta los anuncios de su decadencia o las tentativas para convertirlo en calidoscopio de una realidad fluctuante o mero juego de observadores pretendidamente más sagaces que Balzac. En último término, Sábato, pensador y novelista, sabe que las ideas mueven al mundo, pero que ellas son cosas de los hombres, porque en sí nada significan. Hacia el hombre mira, con atención y con amor; y esa mirada, que es privilegio, lo justifica a él también.

federico peltzer

BUENOS AIRES

LIBROS

"McCARTHY CONTRA HOLLYWOOD: LA CAZA DE BRUJAS"

Por

Román Gubern

(Editorial Anagrama, Barcelona)

El trabajo en cuestión —obra de uno de los más lúcido estudioso y teórico del cine— posee la dimensión de un documento irrebatible. Es el detenido análisis de un oscuro proceso que conmovió a los Estados Unidos y fundamentalmente a la meca del cine entre 1947 y 1953, "diezmando intelectualmente las filas de sus talentos más valiosos". Como agrega el propio Gubern el hecho "se inscribe en el vasto panorama histórico del crecimiento y consolidación en áreas del poder político norteamericano de variadas formas de ideología fascista, que siempre ha estado presente en la sociedad capitalista norteamericana y que ha cobrado especial virulencia en los períodos de las postguerras mundiales".

Un estudio breve pero conciso y elocuente que no omite hechos y nombres frente al clima de tensión, de duda, de delación, que merodeaba al refulgente Hollywood de entonces. Desde las sombras de un ente omnipotente e inquisitorial (la Comisión de Actividades Antiamericanas), J. Parnell Thomas, John R. McDowell, Richard B. Vail y el actual presidente Richard Nixon, componían la junta ante la cual debieron desfilar los más prominentes hombres de cine de la época (desde Jack L. Warner, capitoste de la Warner Brothers, Louis B. Mayer, su colega de la M.G.M., hasta Bertold Brecht, Humphrey Bogart, etc.). El macarthismo llegaba por entonces a sus puntos culminantes y sombríos ("El poder de McCarthy era tan grande en esos momentos, que consiguió que Marshall —el mismo general autor del plan que lleva su nombre— y Dean Acheson compareciesen ante el Senado para jurar que no habían pensado en reconocer a la China Roja").

Las víctimas de la Comisión fueron numerosas. Una de ellas, Abraham Polonsky (guionista, realizador en fecha más o menos reciente del western "Willie Boy") describió sabiamente la atmósfera de pánico colectivo reinante en una novela testimonial que publicó en 1956 en Berlín Oriental; "A season of fear" era su nombre.

"En Hollywood —cuenta Román Gubern—, el reinado de las 'listas negras' y de las delaciones conocía su apogeo y algo muy profundo se estaba resquebrajando irremisiblemente en la conciencia de los hombres y mujeres que trabajaban en su fábrica de sueños".

Dispares fueron las posturas que adoptaron ante las circunstancias los popes de la producción americana. Toda persona ligeramente sospechosa de una postura práctica o teórica contraria a los intereses ideológicos del sistema, quedaba inapelablemente sin posibilidad de trabajo en los estudios. Muchos de ellos optaron por el destierro (Joseph Losey, Chaplin, Carl Foreman, etc.). De ahí lo palpitante de este ensayo vibrante y por sobre todo profundamente desmitificador. Una mirada al reverso de un período de fatuos esplendores artísticos, de luminarias y sonfesadas comedias, que ocultaban uno de los capítulos más sombríos del historial americano.

Gubern concluye: "Las listas negras (denominación dada al index que registraba los nombres de toda persona sospechosa a criterio de la Comisión, productores o simples delatores) han causado un profundo daño a la cinematografía americana. Es cierto que hoy están en decadencia, pero también es cierto que no han desaparecido enteramente, pues son muchos los profesionales 'blacklisted' que no han vuelto a trabajar en Hollywood y las medidas represivas revisten a veces formas nuevas y más sutiles. Y el futuro de cualquier medio de expresión depende en gran medida de la libertad de que goce para realizarse y manifestarse como vehículo de ideas". En suma una obra para meditar. — R. L.

NUEVAS CANCIONES DESPAREJAS

Por

Sergio Kipler

El primer poema de Sergio Kipler en este nuevo libro, nos introduce en el clima de su contenido: la fina sensibilidad humanista del poeta, donde la madre es dolorosa evocación.

Pero el humanismo de Kipler ofrece otra valiosa novedad: un lenguaje que todavía no ha sido codificado por las Academias de la Lengua. Pero lenguaje vigente de una época cosmo-atómica, que otorga a las imágenes una fisonomía trasmutante, a veces de difícil ubicación. Nunca agradeceremos bastante a la literatura moderna el haber dado tanta amplitud a las palabras, antaño encerradas en un estrecho círculo de convencionalismos.

Los temas que Sergio Kipler trata, son temas de hoy, de siempre, pero de una época excepcional, esta que vivimos o sobrevivimos entre revoluciones, descubrimientos, cataclismos, misterios y alteraciones de todo orden. Los temas de Kipler son de este mundo normal en una época anormal. El autor de "Nuevas canciones desparejas" conoce muy bien al hombre, enajenado por los hechos emocionales que trastornan los esquemas que fueron vigentes hasta ahora. En sus versos palpitan las sensaciones alienales de una angustia colectiva y la oligotimia de millares de seres que transitan como sombras sobre la corteza terrestre.

Un canto de disconformismo, de negación, aunque parezca paradoja puede ser positivo, porque refracta el presente y muestra sus pústulas.

No es necesario que esas imágenes sean sociales o políticas. Pueden ser simplemente emotivas, reflejando el pathos colectivo de toda una generación. Los retratos paisajistas, las coplas, las canciones tienen contenido y alcanzan una virtud poco frecuente: la filosofía simple y profunda que llega sin esfuerzos al entendimiento. Incluso aquellas donde un psicodelismo dragodicto simboliza la presencia de un tiempo que estaba fuera de los cálculos de la psicología y la sociología. En suma: un libro bellamente humano, fiel a su tiempo.

Sergio Kipler ha cumplido con un deber como hombre de ese tiempo.

Y en honor a la verdad, lo ha cumplido muy bien.

Lázaro Flury

calle rinconera

A Luis León de los Santos, en cuya memoria
una calle de San José del Rincón lleva su nombre

Aquí está la palabra cancionera
para usted, don Luis León de los Santos,
tan simple como el agua o la arena
de la calle en que está su nombre hidalgo
y la casa que alzó como un hornero
—el primer albañil que nació pájaro—
con el fervor del hombre agradecido
que sintió la atracción de ese milagro
que se esconde en las "quintas rinconeras",
con su historia de niñas y naranjos
que brindaban la flor de sus azahares
para las novias de los sueños castos...
San José del Rincón marcó los rumbos,
posiblemente, ya, predestinados
que lo iban a traer a estas tierras
donde con casi nada se hace un rancho,
porque la Madre Isla se prodiga
en sólidos horcones, paja y barro...
Desde luego, su casa fue otra cosa,
usted ya lo tenía calculado;
hacían falta las paredes fuertes
para colgar su colección de cuadros,
y todas sus reliquias familiares
que usted, sin duda, valorara tanto
y un clima de museo en los ambientes
donde el eco del tiempo se ha apagado
y sólo queda, ahora, una imprecisa
sensación de su voz y de sus pasos,
el ritmo de los grillos violineros
y la huella intangible de sus manos...
San José del Rincón no echó al olvido
su obra ni el recuerdo que ha dejado;
y en la nomenclatura inaugurada
quedará su prestigio eternizado...
La vida seguirá su curso eterno,
con la misma medida de los años,
serán otros zorzales los que vengan
a renovar su trino en los naranjos
y otros azahares poblarán sus ramas
para que nazca su perfume intacto...
Sólo la calle y la casona antigua
seguirán sobre el tiempo, vigilando
retornos de memorias y de fábulas
de la imagen de Luis León de los Santos...
Esta es la palabra cancionera
que digo en voz muy bajo, dialogando
con la sombra del hombre que en su calle
dejó el recuerdo de su nombre hidalgo...

adolfo torres arias

Para EL LITORAL — SANTA FE

Del forcejeo que caracterizó al match de ayer, Racing supo explotar algunas deficiencias de Colón y triunfó bien



ROCCHIA DESPOJA A MOTURA EN EL CENTRO DE LA CANCHA. UN PARTIDO APENAS DISCRETO APURARON AYER COLON Y RACING

BASTANTE pobre fue lo realizado ayer por Racing y Colón en Avellaneda, donde al margen de toda posibilidad futbolística los dos equipos se trabaron en una lucha tenaz, de gran movilidad por el intenso trajín a que se sometieron corriendo exageradamente la cancha, descontrolados por instantes, con lo cual ambos se manifestaron faltos de ideas para procurar [illegible] permitiera dominar ese impulsivo ritmo e intentar alguna variación que resultara más positiva para la calidad del espectáculo, inclusive para la búsqueda de la victoria. Y si bien es cierto que el triunfo final de la "academia" no lo cuestionamos, su elaboración fue producto del mejor aprovechamiento de los errores del adversario y circunstancialmente ayudado por un pésimo arbitraje que influyó para la mediocridad del partido penando equivocadamente una y mil veces, perjudicando a los dos por igual con el agravante de que supo cerrar los ojos para no ver un claro penal en el área del local cuando todavía las cosas estaban 1-0.

* * *

ACASO el prematuro gol conseguido por Lamelza al explotar las vacilaciones de la retaguardia "sabalera" quebró, de alguna forma, el esquema previsto por la dirección técnica, aunque no el ánimo y el espíritu de los futbolistas que muy pronto reaccionaron lo suficiente como para entrar en la variante de ese vértigo que crearon ambas formaciones. Squeo desequilibró la zona de los medios con gran vigor y tremenda fuerza, barriendo la posición de Trullet apoyado por la serena acción de Rocchia y por eso la gestión ofensiva racinguista adquirió mayor consistencia, de modo especial cuando toda esa inquietud se volcó por el lateral derecho donde Lamelza era un problema insoluble para Rodríguez. Por otra parte, cuando los blanquicelestes insistieron en el pelotazo a la "olla" complicaron notoriamente a la vacilante defensa santafesina que careció de precisión para contrarrestar [illegible] intentos. De todos modos, el [illegible]cejeo de estos esquemas bastantes similares dio sus frutos en favor de Racing al retirarse gananacioso al término de la primera etapa con una justificación muy apretada porque le sobró poco

* * *

EN el complemento hubo otras emociones. [illegible] mejor Colón, conducido siempre por Ripke, con el aporte de Di Meola que bajó hasta la zona de los medios para sacarse de encima la marca de Paolino y aprovechando la apertura por la derecha donde Motura constituía la única esperanza de potencia y penetración al anular Wolf a Zibecchi [illegible] armas ilegales amparado en la torpe gestión del árbitro Mateos. Justamente éste iba a convertirse en esta etapa en la figura cumbre por su larga serie de desaciertos, ingenuos algunos, pero peligrosos otros como la no sanción de un claro penal en el área racinguista. También lo suyo ayudó para que se repitiera el disloque de la pelota, maltratada por la mayoría de los jugadores ante la impotencia para cambiar ese nivel. Y dentro de esa mediocridad, no hubiera extrañado que Colón igualara el marcador, porque el partido estaba para cualquiera de los dos, como tampoco sorprendió que al final Rocchia terminara con las aspiraciones santafesinas al decretar el segundo gol por error de Costantino.

Reiteramos, sin embargo, que la victoria de la "academia" no la cuestionamos porque aún admitiendo que su fútbol no fue superior al de Colón, tuvo a su favor la claridad de sus hombres para aprovechar las fallas del rival y aunque el resultado final es exagerado no merece objeción su éxito. Squeo, Rocchia y Lamelza, en ese orden, fueron para nosotros sus mejores figuras. En Colón el mejor aporte fue de Ripke y Motura. Los demás apenas discretos. Al arbitraje de Mateos ya lo juzgamos. Sin categoría para dirigir primera división.

RACING 2 — COLON 0

Cancha: Racing.

Arbitro: Andrés Mateos.

Recaudación: $ 1.102.600 nacionales.

RACING: Guibaudo; Wolf, Paolino, Chabay y Risso; García Sangenis, Squeo y Rochia; Lamelza, Cárdenas y Escalante. - D.T.: Victorio Spinetto. - En el banco de suplentes: Oriolo, Batocletti, Comesaña, Amarilla y Alcibar.

COLON: Costantino; Arsos, Zucarelli, Alcorcel y Mario Rodríguez; Lo Bello, Trullet y Ripke; Motura, Di Meola y Zibecchi. - D.T.: Juan Urriolabeitia. - En el banco de suplentes: Grosso, Caletti, Sacconi, Zimmerman y Olmos.

En el primer tiempo: gol de Lamelza al minuto.

En el segundo tiempo: 32 minutos gol de Rocchia. En esta etapa ingresaron Amarilla por Cárdenas y Alcibar por Escalante en Racing; en Colón lo hicieron Sacconi y Zimmerman por Lo Bello y Ripke, respectivamente.

Así jugaron

- **Costantino:** Pudo evitar el segundo gol. Esa fue su gran falla, pero además tuvo oportunas intervenciones conjurando situaciones de riesgo.
- **Araos:** Buen desempeño. Sobrio en la marca.
- **Zuccarelli:** Sigue sin afirmarse en esa posición, donde por momentos se desubica.
- **Alcorcel:** Repuntó mucho en la etapa complementaria. En general bien.
- **Rodríguez:** Tuvo dificultades en la custodia de Lamelza, que lo desbordó muchas veces.
- **Lo Bello:** Discreto.
- **Trullet:** Squeo lo superó siempre y lo neutralizó cuando Colón tuvo la posesión de la pelota.
- **Ripke:** Quizás el mejor valor de los rojinegros. Gran empuje y vocación para provocar sorpresas en el ataque. No tuvo compañía. Debió seguir en la cancha.
- **Motura.** No recibió mucho apoyo, pero cuando entró en juego fue su zona la más apta para atacar. El mejor delantero "sabalero".
- **Di Meola:** Algunos minutos en el comienzo del complemento parecieron devolverlo a su mejor juego, pero luego cayó nuevamente en la mediocridad.
- **Zibecchi:** Lo golpearon a mansalva. Wolf lo anuló a costa de una reciedumbre inusitada.
- **Sacconi:** Pocas ocasiones para mostrar todo lo que sabe. Buena intención para buscar el remate de larga distancia.
- **Zimmerman:** "Jugó" apenas 12 minutos.



DI MEOLA EN UNO DE SUS TIMIDOS INTENTOS POR ATACAR AL DESPRENDERSE DE LA MARCA DE PAOLINO. MAS ATRAS SE VE A RIPKE, EL MEJOR VALOR "SABALERO"

Unión doblegó a 1º de Mayo con un fútbol contundente

UNION 11 — 1º de MAYO 1

Torneo: Regional.

Cancha: de Unión.

Arbitro: Jorge Romero (AFA).

Recaudación: $ 274.800.

UNION: Segallini; Sanseverino, Artuclo, Rossi y Del Bianco; Borgogno, Díaz y Fredes; Benítez, Luque y Salas. - Arquero suplente: Cordero. - Director técnico: Ernesto Vecellio.

1º DE MAYO: Scisiaghi; Fernández, Ramo, Mendieta y Curbetti; Cristaldo, Benítez y Solmoirago; Recalde, Leguizamón y Flores. - Arquero suplente: Silguero. Director técnico: Fausto Vera.

En el primer tiempo: a los 10' Rossi, 11' Fredes, 17' Benítez, 23' Luque, 25' Benítez y 27' Borgogno de tiro penal, anotaron para Unión y descontó a los 33' Cristaldo para 1º de Mayo.

En el segundo tiempo: a los 8' Borgogno, 17' Mendoza, 25' Mendoza, 27' Luque y 39' Salas, aumentaron para Unión.

Cambios: Mendoza por Borgogno y Mazzoni por Rossi en Unión y Estevens por Leguizamón y Taboada por Cristaldo en la visita.



Nuevamente debe extremar recursos el guardavallas de 1º de Mayo, esta vez cubriendo un remate de Fabián Benítez. Permanente asedio del local que concluyó en categórico triunfo.

El equipo superior de Unión puso término ayer a su participación en el certamen Regional afista, brindando a sus parciales una exhibición de fútbol asociado que le posibilitó definir por cifras concluyentes el compromiso frente a su adversario de turno, 1º de Mayo de Formosa.

Desde el preciso momento que se puso en movimiento la pelota, dando comienzo a la brega, el conjunto santafesino se adueñó de todos los sectores del terreno y con llamativa solvencia por parte de sus integrantes, sometió a un permanente asedio a su antagonista, que de inmediato se replegó en su zona defensiva, previendo un desenlace catastrófico, aspecto que finalmente le resultó imposible de conjurar.

* * *

Adecuadamente respaldados por sus compañeros de extrema defensa, los volantes rojiblancos se acoplaron a sus delanteros y trabajando con velocidad por los laterales, lograron desbordar de continuo a los marcadores rivales, llevando zozobra en cada intervención, para el marco de los visitantes.

Se vieron impotentes los formoseños para equilibrar, por lo menos en una mínima medida, el capacitado despliegue unionista y en la mayoría de las ocasiones sólo pudieron ser espectadores de la habilidad en función de equipo de los santafesinos, que fueron evidenciando en el marcador su superioridad.

No pudo extrañar en consecuencia el resultado parcial, que fue el fiel reflejo de lo aconte[illegible] en el campo de juego y donde en su transcurso se jugó casi permanentemente en el sector de la visita. Anulado por completo en la salida, la preocupación de los formoseños se limitó a tratar de evitar la goleada, pero indudablemente tuvieron carencia de fundamentos futbolísticos para pretender el logro de este objetivo.

* * *

La segunda etapa tuvo un similar trámite y el gol rondó permanentemente sobre la ciudadela de 1º de Mayo. Los tantos se fueron produciendo con [illegible] regularidad y si las cifras finalmente no fueron mayores, se debió en algunos casos al apresuramiento en los remates de los jugadores locales y en otros a salvadas espectaculares del guardavallas formoseño.

De los once goles convertidos por los unionistas, se destacan el cuarto logrado por Leopoldo Luque, que luego de recibir el balón remató con potencia desde afuera del área y lo colocó en un ángulo alto y el octavo a cargo de Mario Mendoza, que desvió de cabeza, de espalda al arco, luego de un shot del mismo Luque, descolocando totalmente al arquero rival.

[illegible] equipo de Unión puso en evidencia una capacidad [illegible] de conjunto, merecedora de [illegible] para el espectáculo la correcta labor del árbitro, permitió que pudiera desplegarla en toda su dimen[illegible]

Vélez e Independiente en porfiada lucha por el título de campeón

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — Vélez Sarsfield e Independiente volvieron a triunfar en la víspera por la 35ª jornada del torneo Metropolitano y continúan siendo los firmes candidatos a definir el certamen.

Los velezanos le ganaron a Platense y están en la punta de la tabla de posiciones con 47 puntos e Independiente triunfó sobre Banfield y está ubicado a un sólo punto de diferencia de aquéllos.

Luego, con muchas menos posibilidades que ambos marchan en igualdad de puntos, Newell's, que le ganó a Gimnasia y Esgrima de La Plata; San Lorenzo que tuvo fecha libre y Chacarita Juniors que se impuso a Argentinos Jrs., todos con 42 puntos.

En el fondo de la tabla, Platense parece ya signado como firme candidato al descenso, porque por tres fechas por delante para que finalice el torneo, solamente reunió 20 puntos. Un poco más arriba con 25, marchan Argentinos Juniors y Atlanta y con 26 puntos están ubicados Banfield, Los Andes y Estudiantes de La Plata. Entre estos últimos habrá de surgir el que acompañe —presuntivamente— a Platense a jugar los días sábados.

Vélez Sarsfield se impuso en Nuñez a Platense en partido de trámite confuso que tuvo goles a granel y penales en abundancia aunque algunos fueron de dudosa realidad.

El partido apareció fácil para los de Liniers pero después se le complicaron las cosas y un empate no habría estado muy lejos de lo que realmente ocurrió en la cancha. La actuación del árbitro Coerezza fue muy desacertada y esto epilogó con la intervención de la policía, insultos y pedradas.

El triunfo de Independiente, aunque aparezca un poco generoso en el score, fue cabalmente logrado. Banfield hizo el gasto del partido pero le faltó definición. Además trabajó siempre pensando en el empate. En cambio los "rojos" de Avellaneda fueron más prácticos y en cada avance de su vanguardia —mucho menos que los de la casa— había síntoma de gol. Independiente marcó su primer gol cuando Banfield era neto dominador del campo y finalizó definiendo tras una falla de la defensa del bando perdedor.

River Plate volvió a claudicar, esta vez frente a F.C. Oeste que solamente con un poco de ingenio y sin mucho esfuerzo, logró merecidamente doblegarlo en Caballito. Los de Nuñez mostraron serias fallas defensivas y muy poca pujanza en la zona de vanguardia. Los de Caballito aparecieron más ordenados y ni siquiera necesitaron de un despliegue mayor de esfuerzos para ganar los dos puntos.

Newell's Old Boys volvió a reencontrarse con su juego de calidad y mostrándose netamente superior, le ganó cómodamente a Gimnasia y Esgrima en La Plata. El tres a cero final podría haber sido más elev[illegible] si los rosarinos hubieran manifestado más ambición de goles.

En Rosario, Central y Estudiantes de La Plata produjeron un empate en un partido donde el fútbol fue el señor ausente de la cancha. Hubo de todo: acciones mal intencionadas, expulsiones e incidentes verbales entre los jugadores. Los rosarinos estuvieron más cerca del triunfo, pero carecieron de capacidad para lograrlo. Los platenses optaron por el empate y nada más.

El fantasma del descenso y Chacarita Juniors derrotaron a Argentinos Juniors. A éstos les faltó fuerza arriba para concretar el esfuerzo que hicieron para volcar el score a su favor. Pero la mayor experiencia y tranquilidad de Chacarita Juniors les impuso a la postre un merecido triunfo.

Los Andes logró un amplio y justiciero triunfo sobre Huracán que pareció sentir el esfuerzo de su gira por el exterior. La actuación de los ganadores fue muy superior mientras que la gente de Huracán fracasó en todos los sectores y no logró nunca encontrar el ritmo del cotejo.

Banfield e Independiente produjeron la mejor recaudación de la jornada con 5.177.300 pesos nacionales y el total alcanzó a los 21.946.900 pesos.

El centro delantero Bianchi de Vélez Sarsfield —que en la víspera convirtió los tres goles de su equipo (dos de penales)— sigue marchando al frente de los goleadores del torneo con 36 tantos. Le sigue Obberti de Newell's con 23.

La próxima ronda, la 36ª del torneo se disputará pasado mañana.

Los horarios de los partidos los establecerá esta noche la AFA.

Cabe consignar en tanto, que durante la presente semana se han de producir muchas novedades en el ámbito futbolístico, especialmente en lo que concierne al descenso, establecido ya definitivamente por la AFA de que deben ser dos los equipos que el año entrante jugarán en la división B.



Bianchi, de penal, consigue el segundo gol de Vélez ante Platense. Después el puntero pasó zozobra. (Radiofoto UPI)

Resultados del torneo Regional

BUENOS AIRES, (UPI). — El primer equipo del Club Central Córdoba de Santiago del Estero conquistó en la víspera el derecho a [illegible]venir en el campeonato Nacional de fútbol al vencer a Unión, de La Rioja, por dos tantos contra cero, adjudicándose además la Zona IV del certamen Regional.

Por su parte Sportivo Desamparados de San Juan, que tenía también posibilidades de llegar a ese evento, solamente logró empatar con Defensores del Oeste de San Luis sin abrir el score.

Otra de las escuadras que logró la satisfacción de participar en el fútbol grande, es la de San Martín de Tucumán que ganó el provincial. Los tucumanos son los únicos que adquieren ese derecho por cuarta vez consecutiva.

Los otros resultados fueron éstos:

Cipolletti: Cipolletti 3, Huracán (Chubut) 1. Catamarca: Gimnasia y Esgrima (Jujuy) 3, Sarmiento (Catamarca) 2. Berisso: Estrella de Berisso (La Plata) 2, Rivadavia (Rivadavia, Mendoza) 2. Santa Rosa: All Boys (La Pampa) 7, Petroleros (Neuquén) 1. Mercedes, Bs. Aires: Del Progreso (local) 1, Huracán (Ing. White) 1.

En Cipolletti se registraron incidentes entre parte del público y jugadores de Huracán de Chubut. Debió intervenir la policía para calmar los ánimos.

Apuntes de unas declaraciones de Raúl D'Onofrio

TRAS un largo paréntesis provocado por distin[illegible]vaciones, el interventor en la AFA reanudó en su despacho el diálogo con los periodistas acreditados en la casa de calle Viamonte, y como consecuencia de ello se conocieron algunas informaciones de importancia que detallamos a continuación.

- Consultado sobre el al[illegible]: "Yo me iría en el curso del mes de octubre próximo, de acuerdo con el plazo de cuatro meses que me había impuesto, pero antes hay que establecer los términos [illegible] están pendientes. Desde el Ministerio de Bienestar Social se me insinuó que siguiera en el cargo. Veremos".
- Uno de los participantes en la reunión preguntó si seguiría al frente de la AFA como interventor o como presidente, afirmando, con amplia sonrisa que entendía que había que normalizar la casa cuanto antes. Dijo asimismo que varios dirigentes de primera división lo habían conversado para que se quedara en el gobierno del fútbol.
- Durante la charla, D'Onofrio manifestó reiteradamente sus simpatías por la labor que viene desarrollando el ministro Francisco Manrique. Se tiene el convencimiento de que si el titular de Bienestar Social afirma su posición política pensando en las elecciones de 1973 en el país, el interventor en la AFA puede convertirse en uno de los principales colaboradores durante su gestión.
- Mientras se desarrollaba esta reunión en el despacho del titular afista, afuera aguardaba la presidenta de Platense, señora Natividad Gallegos de Marcovecchio. Su paciente espera estaba vinculada con la posibilidad de que el interventor firmara una resolución suprimiendo los descensos para esta temporada, pero finalmente se retiró de la casa, con la tremenda amargura de haber conocido la decisión de D'Onofrio: el descenso de 2 equipos a primera "B" es irreversible.
- Finalmente la autoridad máxima del fútbol expresó su preocupación por el Prode y el televisado de los partidos. Se está esperando que salgan la ley y la reglamentación sobre el concurso de pronósticos para saber a qué atenerse, pero se trabaja ya en el contrato con el organismo estatal que manejará todo el sistema de apuestas. En casos de partidos que se suspendan por incidentes, lluvia o cualquier otro motivo, valdrá el resultado del momento. La AFA que percibirá el 7% de las ga[illegible] tar 13 o 14 par[illegible] fecha y para el año venidero una temporada no inferior a diez meses de fút[illegible] maría en cuenta por razones de organización. A [illegible] anuncia que hoy el canal [illegible] a la AFA 100 [illegible] les en títulos a cuenta de [illegible]

El gobierno uruguayo procura soluciones para la crisis que aflige al fútbol de ese país

MONTEVIDEO, 20 (UPI). — La crisis económica por que atraviesa el fútbol uruguayo sigue teniendo repercusiones en las esferas de gobierno, uno de cuyos miembros, el ministro de Educación y Cultura procura una solución que evite un conflicto entre instituciones y jugadores.

Pedro W. Cerosimo agregó que tenía esperanzas de que el problema encuentre una vía de comprensión en los actuales momentos en que el profesionalismo exige de los clubes sacrificios económicos muchas veces superiores a sus recursos.

Nacional, campeón de América debe enfrentar hoy, tal vez, la situación más difícil al vencérsele el plazo dado por sus jugadores para que cumpla con los pagos por casi 7 millones de pesos que se les adeuda (28.000 dólares).

La institución uruguaya cifraba sus esperanzas de que podría dar cumplimiento a estos compromisos con la recaudación que obtuviera en su enfrentamiento con el Ajax de Holanda, por la final de la Copa Intercontinental.

Sin embargo, la negativa de esta entidad de venir a jugar a Montevideo malogró estos planes.

Pese a ello Nacional tiene esperanzas de que un cable dirigido ayer al presidente de la Confederación Sudamericana, Teófilo Salinas, de Perú, induzca al Ajax a cumplir con su compromiso.

Peñarol, otro de los [illegible] "grandes" del fútbol uruguayo también pasa por una situación económica grave y más aún las otras entidades.

A tal punto se ha llegado que la mutual de jugadores que los agrupa gremialmente se dirigió anoche a la Asociación Uruguaya de Fútbol otorgándole un plazo hasta el próximo miércoles para que procure una estructuración en el fútbol local que evite la repetición de estos e[illegible]sodios.

Esto trajo tranquilidad a los dirigentes de los distintos clubes cuyos jugadores habían amenazado con no presentarse el domingo a cumplir la quinta jornada de la segunda rueda, si no se les abonaban sus atrasos.

Nacional y Peñarol tuvieron que realizar giras por el exterior para lograr obtener fondos con que poder cumplir los compromisos contraídos con sus defensores. Ello hizo que estén uno y hasta dos partidos atrasados en relación con otros equipos que participan en el torneo uruguayo.

Es así que Liverpool con 14 partidos jugados encabeza las posiciones con 21 puntos seguido de Danubio y Bella Vista, con 19, Peñarol con 18 y Nacional con 17, ambos con un partido menos respecto al puntero.

¡Mentiras!...

A raíz de informaciones aparecidas en medios periodísticos de la capital federal, haciéndose mención a una supuesta decisión de las autoridades del Club Atlético Colón en el sentido de dejar en libertad de acción a la gran mayoría de sus futbolistas cuando se inicie la disputa del campeonato Nacional de este año, esta mañana requerimos ratificación o rectificación de la noticia al titular de la subcomisión del fútbol profesional "sabalero", Sr. Oscar Bonazzola.

Formalmente desmintió la versión en forma categórica, calificando de absurda y antojadiza. "Jamás pensamos en una medida semejante —nos afirmó—, sobre todo porque pocas veces el club ha tenido un plantel de tanta confianza como el que actualmente poseemos. Admitimos de que el técnico tiene en elaboración planes de tipo organizativos para el futuro futbolístico de la entidad, pero nunca se insinuó la posibilidad de que tuviéramos que desmantelar el plantel. Eso es una infamia".

Romero Feris: "Debe concluir el colonialismo humillante a que nos someten los jerarcas de AFA"

En ocasión de la reunión celebrada en San Miguel de Tucumán por la Confederación Argentina de Fútbol con la participación de los representantes de todas las provincias del noroeste del país y de un delegado de Córdoba, el titular del flamante organismo "chacarero" hizo referencia a la actual situación conflictual con la Asociación del Fútbol Argentino.

Entre otros conceptos, el Dr. José A. Romero Feris, manifestó lo siguiente: "Las provincias reclaman un derecho tan elemental como primario: el de autogobernarse, y de allí la escisión que padece el fútbol argentino. Es evidente que todas las consideraciones que se construyen sobre cuestiones laterales son absolutamente falsas. Nuestros objetivos tienden exclusivamente a conseguir la participación activa de nuestros dirigentes en el gobierno de las cosas que nos atañen y estamos plenamente convencidos de que se trata de una aspiración lógica y razonable".

Más adelante y luego de otras consideraciones sobre este particular, el dirigente correntino se refirió a la ruptura con AFA, señalando que "es franca y definitiva, pero de todas maneras no se debe entender que por eso rehuimos al diálogo; al contrario, estamos dispuestos a abrirlo en el más alto nivel gubernamental, pero exigiendo siempre que se constituya un nuevo Consejo Federal donde sea escuchada nuestra voz y donde tengamos participación activa en las decisiones. Nadie más que nosotros anhela una solución pronta y razonable para estas cuestiones, pero con decisión aguardamos terminar con el colonialismo humillante a que nos someten los jerarcas de la AFA. El problema se generó como consecuencia de que dirigentes metropolitanos, hoy destituidos, han manejado la cuestión con falta de criterio y con una imprudencia que, en realidad, sorprende. Además, ha sido poca digna la campaña intimidatoria a que sometieron a las ligas y federaciones". Finalmente y con relación a la situación creada a Huracán de Corrientes, el Dr. Romero Feris fue terminante: "El caso de Huracán juzgado con los cánones de la buena razón ha sido resuelto justamente en favor del club provinciano y esto, sin lugar a dudas, está representando un grave problema para la AFA".

Próxima fecha (17ª de las revanchas)

A jugarse el miércoles 22.

Colón c. Huracán, Atlanta c. Racing, V. Sarsfield c. Boca Juniors, Estudiantes c. Platense, Newell's Old Boys c. Rosario Central, Chacarita Jrs. c. G. y Esgrima, River Plate c. Argentinos Jrs., Independiente c. F.C. Oeste y San Lorenzo c. Banfield. Libre: Los Andes.

RECAUDACIONES

Banfield c. Independiente	$ 5.177.350
Platense c. Vélez Sarsfield	" 4.054.550
Gimnasia y Esgrima c. Newell's Old Boys	" 1.285.000
Argentinos Juniors c. Chacarita Juniors	" 1.702.700
Ferrocarril Oeste c. River Plate	" 5.007.700
Racing c. Colón	" 1.102.600
Central c. Estudiantes	" 1.480.970
Los Andes c. Huracán n.	" 1.348.200